belegt seit D.18. das kleine, gerade ent- wöhnte Kind! Jumaist wom könig den die Säten al. Sigenschaftswerbum: Seele sein, leeselt sein. Seenn neben ahnlichen bi- gerschaften wie tifm. Sind aufziehen u.a. 2 Sin auch für: kind des Sohn den	wdh - 83	410	7			411	ક્ર
Look to dee Sale and all to Sack and dee Sale and all the sale and the	weth 188	das kleine, gerade ent- wöhnte Kind! Lumeist vom König, den die Götter als Kind aufziehen u.a. 2		&3	3	belegt <u>Syr.</u> und verein- zelt später. Sigenschaftsverbum: Seele sein, beseelt sein. Sern neben ähnlichen Si-	"产"为别,是, 各0.A
Bright tragen (von Braumen) 5. Mi. wgl. wdh. schitten"? bis be sele. griech Bac. "auch Mil M. wa les sele. griech Bac. "auch Mil M. wa auch Mil M. wa "auch Mil Mil M. Wa "auch Mil Mil Mil M. Wa "auch Mil	mqfi Ju	Frucht 4. Sr.			c	ron Bersonen 1. Duch in der Anrede als Wunsch <u>b3 nk spd nk</u> 3.	
auch off, In wall often the schieft often mit Att and the schieft often mach dear schieft. I schreibung 6 von bev still schieft often mach dear schieft often mach dear schieft often mach dear schieft. Oft im Segensaty quan Korpen: Seele und deilt 9, Seele und deilchamm 10 u. a. m. Ouch allein als Beg der Verstor-benen statt eines Namens! Boses o.a. 8. Sp. I Seele sines Sottes. Ollien 12 oder mit attributivem adjection in alleteration mit 8) 9. Sp. Use ungel stell mit attributivem and dear schieft often mit 8. Seele des Seele of Schieft of the schieft o	wat le la				3 eg	beseelen (parallel zu benennen) 5 Sz. die Seele	•
L. Schreibung & von bev stalle Ort Siehe Ort 1. Stalle Ort 1. Siehe ort 1. Olt im Segensatz Jum Körper: Seele und deit 9, Seele und of deichnam 10 u. a. m. Out allein als Beg der Verstor-lenen statt eines Namens 11. Boses or a. 8. Sp. I Seele eines Sottes. Outen 12 oder mit attributivem Outseldier (vogl. lei B.). Vereinzelt ölter, lessonders aber seit NR. mit zensetuischem Jusatz 1. Seele des Sottesnamens 2. B.: Ougl. 18363 w. O					I als T lic ma	allgemein. eil der menschlichen Tersön- hkeit in Togelgestalt 6, der ch dem Tode auf die Erde	min der Schrift öfter mit "TT" Bock"
Boses v.a. 8. Sp. II. Seele eines Gottes. allein 12 oder mit attributivem Odjektiv. (wgl. lei B.). Vereinzelt alter, besondern Juseit M.R. mit genelwischem Juseit M.R. mit genelwischem Juseit M.R. mit genelwischem Zuseit des Sottesnamens Z. B.: Wall Lister in alliteration Will als M.R. mit genelwischem Zuseit des Sottesnamens Z. B.: Wall M.R. mit genelwische	&]	I die Hieroglyphe für b. a.			auch 3 <u>k</u> Oft i See Lei auch	meben den sinnverwandten "Seist" ?, <u>k3</u> "Seele" 8 u.a. m Segensatz zum Körper: le und deib 9, Seele und chnam 10 u.a. m. allein als Beg der Verstor-	
bis m nc Seele des Re 13.		als Bez des Seth. Jan, Jan,			II. Seele Ollein Odj Varein See	eines Gottes. 1 12 oder mit attributivem. ehtiv. (vgl. bei B.). nzelt ålter, besonders aber t NR. mit genelwischem Tu-	
angeblich:YUKTIKO9«3.	R3 %	vgl. <u>b3b3cr</u> . der Togel, den die Fliero- glyphe darstellt 10. vgl. Kopt. ^{S.b.} BAI.			<u>&</u> 3 <u>n</u> Ⅲ Mach	Xcv "Seele des Schu" als "Name des Windes 14. Sp. It , Ruhm o.ä. 15. <u>Syr</u> .	-

B3

IV.als Figur der Seele in:

<u>b3</u> n nb "Seele aus Gold"als Name eines Amuletts, das auf der Brust getragen wird 1.

B. in häufigen festen ausdrücken

b3 (nh lebende Seele.

I. vom Verstorbenen, der sich in eine lebende Seele verwandelt 2, als lebende Seele aus dem Totenreich hervorkommt 3 u.a.m. auch wie ein Titel vor dem Na-men 4. Tolb.

II. von Söttern Seit N.R.
a) allein als Bez des Sonnengottes S, des Osiris 6 u.a. b) Sp. Sz. mit genetwischem Jusatz des Gottesnamens, Z.B.:

b3 (nh n wsir 7.

10 [m | o]

b3 sps seit N.R. oft Sp. u. Sr.

سقي المجال الم

als Götterbezeichnung (bes. des Sonnengottes), allein 8 oder mit genetivischem Tusatz des Sottesnamens 9.

In als Bez kriegerischer & & u.ä. Oder bthk?

&s.t

In als Bey der Hathor 11

B.wj

" die beiden Seelen" von Leinem Sötterpaar 12. Sign. A.R.

besonders auch in der Verbindung:

b3 wj hnt (wj) nr hrj-wdb 13 7 1 1 2

Bay fi for "]

"der zwei Seelen hat" als Bez. des Re 14. Toth.

Some Mill w.a.

die Seelen u.s. w.

Name eines Dekan-

gestirms ! N.R. ugl auch bei bow.

auch

371, 3°1."

auch 2 " " a

a. Eigentlich : die Seelen.

I. von den Seelen der Verstorbenen 2. der Götter 3 u.ä. (als Blural zu <u>b3</u> die einzelne Seele)

% % % *

B3w

bow ntra auch als Ber der hei-ligen Tiere 4. Sr. vgl. auch bei C.

I selbständig als Sötterbezeichnung 5. Insbesondere in Verbindung mit einem Ortsnamen als Beg. bestimmter dart verehrter Götter. gemeinschaften 7.B.

<u>bisw</u> <u>iwnw</u> die Seelen von Heliopolis (menschenköpfig) 6.

die Seelen von Buto bzw n (falkenköpfig) 7; auch:

<u>β3ω ρ. jω</u> 8.

b3w nhn die Seelen von Hierakan. polis (schakalkönfig) 9.

<u>β3ω nhn ω. 10.</u>

A CO

113

b3w hmnw die Seelen von Hermo-polis 11.

B. Übertragen

Ruhm u.s.w. eines Sottes 12 oder gern des Königs 13; auch von der Krone 14. Ursprünglich wohl "Persönlichkeit "o.a. sehr oft für

Begriffe wie:

a) Ruhm, ansehn u.a. 15 S) Macht, Sewalt u.a. 16.

c) Wille, Schicksalsbestimmung u. ä. 17.

auch

&3		414	
	C. Vers	chiedenes.	
	I. in späten "heilige	. Ausdrücken für Schriften":	
	1 2 25		an uä
	bza mtra ('ungewöhnlich statt des vorstehenden Qusdrucks) l	***************************************
	II. in Bez. für bilder	Sterne und Stern-	
		neine Bez der Sterne 3 Sz. n von Dekangestirnen:	** , **
		riech.βιου.	* ×
	<u>tη &3ω</u> 5.		X
	tn-(&3w	6. griech, τπηβιου.	DIX.X
	II. als Name e Brettspiel	ines Feldes des s 7. N.R.	
89	Star &	elegt seit A.R.	Sty u.a. Sr. auch of
	A.	viliger Bock	in der Schrift auch
	. "	gl. Kopt. Baamπε.	mit I Seele" ver. wechselt
	I der Boc	k von Mendes.	:
	b3 nb ddit	9.	Same of the same
	b3 (np.t	0.	77 0 G
		lebender Bock" als In- carnation verschiedener iötter 11. yl. auch bei (nf.	35m 1 🐷
	II. von and	eren Söttern in Bock- Widdergestalt Solt von Herakleopolis 12	
	e) als B	ig. des amun:	
	<u>&</u>	n nt 13.	1 m 2 u.ä.
	<u>& 1</u>	nb nt 14.	5/m = 00

		415	હૈક
kšwj	777 E P	belegt Ende NR. Kampfplatz der Stiere 1. Zumeist als Beg. des Schlachtfeldes 2. Quch als:	Amel u.a.
દર	13-	belegt MR. Santher 4. ugl. das jüngere 3bj.	~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~
		der Leopard 5. der Separd 6.	
દક		belegt Byr., A.R., N.R.	
		pardenfell 7, auch als leidung des <u>sm</u> -Briesters 8. auch <u>b3 sm</u> 9. dem Tell hergestellter	*全量食
	مر ط	dem Tell hergestelter hurz als feiertiche klei- ung 10. auch <u>63 sm</u> (11.	70 % 0
દેક	2	hacken; authacken	140 2, 122:
	stel Ock mil	n , mit Flackbau be- llen (als Tätigkeit beim erbau). Allein 12 oder t Objekt des Setreides 13.	190, 130 ma.
	JS.e.g	en als Ceremonie mit ug auf die Gründung Tempels 14.	·
	£3 <u>t3</u>	r Verbindung: die Erde aufhacken 15, be- sonders als Gremonie bei der Gründung des Tempels 16. Sr.	الم
	IV. ein di Krie	and Jerhacken d.h. im ge zerstören 17. AR	

८३		416	
<i>&</i> 3	李甲	in der Verbindung: (Ceremonie ?, Örtlich- keit ?) I. Byr.	30 -
&3	3	dienen ⁹ dienstbar machen ⁹ 2 <u>Gr</u> Wohl irrig statt <u>kik</u>	3° ×
દક	7	Abgaben 3. <u>Gr</u> . Wohl ivrig statt <u>b3kw</u> .	¾ ← 1
હર	JAN.	eine krankheit am Kopf. (ob kahle Stelle?) 4 Med	
&ક.t	volle	ugl. <u>b33</u> . Busch u.ä. Kopt. ^{s.l.} Bw: ^s Boy.	I auch has
	AAS. II	ch, Sebüsch. n'5 oder mit genetwischen usatz einer bestimmten flanze G. Versteck des Flüchtlings 7 der Räubers 8 als Aufent- raltsort der jungen Tögel a.ä. chel (d.h. mehrere Zweige	
	T _f	ter Halme) verschiedener lanzen 10.	m 1 8 2
<i>8</i> 3.t	1300	eine Körnerfrucht II. SyrMR in der Opfer- liste als Nebenform oder andere Schreibung von b3l3-t	
&3.t	ار ممه .I پوه پره	belegt seit <u>Tyr</u> . in der Hieroglyphe dar- estellte Symbol der kuh- copfigen Flathor 12. h in dem Titel:	port.
	<u>kk</u>	Bit 13. A.R., M.R., Soit.	78
	مَع	ne des Saus von Diospolis rva (Sau VII von Ober- ypten) 14. in dem Titel: fir tp n b3t 15. A.R.	♥, [†] ¥ v≈*

		417	l3-l3j
&3.t	300	in dem alten Titel der Türsten von Dendera 1. <u>A.R.</u>	Mac
&3.t		Beischrift zu einem Kleidungsstück (?) der Gorm 2: Saugt. vgl. <u>b</u> Eur.	Ω
&3.tj	3	in dem Beinamen des Osiris: (<u>N.R.</u>) 3:	
		altere Schreibung 4 (Lyz):	31000, 3101
ક્કક	·AAR	Substantiv, ob : doch einer Schlange ? 5. <u>Tyr</u> .	
t:w88&	FIRM	Manneskraft 6. <u>Sit. M.R.</u>	
કરૃં.t	\$16.	ein Backwerk 7 Seit <u>MR</u> . Wohl identisch mit dem Brot <u>bj.t.</u>	Ala u.a.
&કુi	13-11:2	etur. Essbares aus " Getreide 8. <u>M.R.</u> ; <u>Nä</u> .	"INACL"
હૈકે _{નું}	". MAGEL	belegt <u>N.R.</u> art Trucht von scharfem (oder litterem) Ge- schmack 9. auch offizinell ver- wendet 10.	
ર્કકુ _{નું}		feucht sein II (unter an derem vom Schweiss12). <u>Med</u> .	-
&ક _{ું}	J\$W\\	art Gerät zum Besprengen der Tüsse 13. Sargt.; N.R.	1117, JE0
&કે _{નું}	3-11	in der Verbindung: als Beischrift zu Jegen- ständen unklarer Form (neben anderen Er- zeugnissen südlicher dänder) 14. D.18.	3117
(w) j &	T-MM-T	belegt <u>Na.; Sp.; Sp.</u> doch 15. Wasserloch 16. ugl. <u>b3</u> "hacken".	

bij Jahlam I vorstehenden wort?

bojt Substantiv 2. Na.

bij t | ob Slanz oder Ulohlstand einer Stadt? 3.

bij.tj | Beiname des amun 4. Ma.

bibija | mile bei bibj.

Box Jahl we belegt seit Lit. M.R. no. Jahl was art Schiff zu dustfahrten 6.

63 co JAPA T art Sefass, in das man ein Medikament tut ?.

Beischrift 8 zu einem Keeidungsstück der Form: M Sargt. vgl. β3.t.

bout I al III von den abteilungen botto I III eines grossen Sarges 10. 500 al III

b3cvj \$ " Opferstånder o.a. 11. Sp.

b3wj milli die notabeln 12. Sr. ugl. <u>&w3</u>.

b3b3 JA Jak siehe bei mb3b3

b3b3 J D Verbum im Wortspiel 13 mit der Kornerfrucht

83b3-t

N. statt des alten nb3b3

listest for an eine Kornerfrucht (in den Onferlisten, hinter den Setreideanten und wor den Obstrarten) 14.

MA ... u. a.

bilis (bilis belegt seit Eyr. Kopt. s.b. BHB.

doch, Höhlung
Insbesondere:

MACIANIA CANTA

Det. O , 🖘

I. von den "sieben söchern im Kopf" (augen "Ahren, Masenlöchern "Mund.) I und von den Augenhöhlen 2. <u>Med</u>.

II. von den Löchern der Schlangen 3 und Mäuse 4.

III. Schlupfwinkel der besiegten Teinde (die als Tiere gedacht sind ?) 5. N.R.

bibit) in the belegt sait sit.MR. ugl. fibbt.

I. Stelle des Flusses, aus der (fir) man trinkt.

allein 6 oder zumeist in 7:

II. Ir. als Bez. des Überschwem- 50 III mungswassers 8.

83833 3 1 1 1 0 art kostbarer Stein 9. No.

list] [belegt Byr. Toth u spater] []]]]]] ...

I. ein dem Toten oder einem Sott feindliches Tier 10. II ein göttliches Üesen, unter anderem als Totenrichter II und als Sohn des Osiris I2

alk seit sargt. of

III. als Beg. des Seth 13. vgl. griech. Βαβυν, Βεβων.

3h Jan I. Eigentlich:

a) das männliche Glied 14. insbesondere die Harnröhre 15. <u>Med</u>.

l) als Körperteil des Sternbildes "Sau" 16. <u>Königsgr</u> ugl. arab. z».

BBh

m lish & To

II. als queiter Bestandteil Zusammengesetzter Brapositionen und adverbien in den folgenden ausdrücken:

in Segenwart von, vor. Kont. A MMA9-

Vereinzelt auch:

" 💳 مت

granch & Fo

a. als Praposition.

artlich: vor (mit Subst. oder Suffix; ungenau auch mit <u>n</u> und Substantiv 1).

I. "vor" einer Person (der gewöhnliche Gebrauch): etw. befindet sich "wor" jem 2. eine Handlung findet " vor "
jem. statt 3: var jem. hintreten 4, var jem. sprechen 5 u.s. w.

Bemerkenswert.

a) vom Gesicht eines Menschen, das "vor" ihm ist = nach

born gerichtet 6. Jyr. b) "vor" jem. im Gegs. zu: hinter ihm 7.

c) (eine Urkunde ausfertigen

d) Na : einen Bericht "vor" den König 9 oder Vezier 10 schrei-

e) (beliebt u.a.) "vor" dem könig!! oder einem Gott 12

f) jem. vor das Sericht stellen 13. O R 🖚 (Na. jurist.)

g) in dem ausdruck:

prat m bih ntr (u.a.) das was vor den Don Dow u.a. ihm geopfert wird (u.a) 14.

h) Speisen empfangen (u.a.) vor jem., bei ihm 15.

II "vor" einer Sache.

- a) etwas "ist " vor" einem Gebäude belegen u.ä. 16.
- b) Futter mischen "vor" den Sferden 17.

The ma.

belegt Syr-Ende NR

Erweiterung der vorstehenden Branssition

Solt oder Ranig) 7. mit direktem Genetiv oder Suffix Vereinzelt auch mit n des Genetius 8. Statt & nevernyelt auch

b) vor dem Thron eines Gottes (mit <u>(wj</u> statt <u>(</u>) 10. <u>Byr</u>

REAL ENORAL

im 83h 1 1 1 1 1 1 2

befindlich vor u.a siehe bei imj.

dr lish Bra

belegt seit A.R

I. vardem, früher

- a) adverbiell: von früher Setanem, von früher Gewesenem 11. Gern mit Negation: niemals worden (ist ahnliches geschehen u.dgl.) 12.
- b) Ir. einem Substantiv wie ein Genetiv beigefügt: Grundplan der Vorzeit 13 (u.a)

part m b3h das was herworkommt = 50 h w.a.

a) Gern bei einem Verbum: jemd.

Häufig in der Verbindung:

vorrufen 1, etw. vorlegen 2

b) Ungewöhnlich auch in der Bedeutung: vor (dem König, nä uch Du) ua dem Sott) 4.

I geitlich: vordem, früher 5. Gern mit einem Verbum ver-bunden, g.B.:

wat m boh was früher war 6.

B. als adverb.

I ortlich: vor hervor.

m lik () = 1

(unter ai und II.): a) var einer Terson (oft vor dem

> (M.R). 9 cwj

23h - 23h 422 II. seit anbeginn . (Sp., Sr.) a) in dem ausdruck: dr bih r mn m seit anbeginn boo om Mua. b) vom seit anbeginn her bestehenden Tempel von Edfu: 16 × (m, 10) B =0 st wrt (n rc) dr lish 2 drmbsh & To belegt Sp. Sr. seit ehedem für blosses dr bish in dessen Verwendung unter II a 3 und & 4. art Schurz ("Thallus-schurz") als Reischrift 1 1 2 , will a zu Darstellungen des Kleidungsstücks 5. Sazzt. Joem: (1), (1), (1) Banjt Ja Ma als Behälter und Mass für Gebäck 6. <u>Nä</u>. ક્રિક્રેફ eine schlechte Eigen-schaft des Auges 7. I <u>alt</u>: Land im Westen von Ägypten. (Segend in dibyen) 8 Jew Janger II. Seit Toth (N.R): Ber. des Ostgebinges; Insbesonder: Jahren Land m) man må. a) als Ort wo die Sonne aufgeht 9. l) als Herkunftsland des wed - Grünsteins 10 mauch Jan wä. (ob Tebel Pebara = Emagny For ogog am granda wä. Roten Meer ?) c) In als Ostseite eines Sebäudes 11. ₩ 2 cm m.ā. d) auch in den ausdrücken: da n boha 12. 38t (n) 83hw 13 Sp. Sp. (m)) 200 mi

		423	<i>ዩ</i> ፤ዟ- <i>ዩ</i> ፣ጱ
ይ3 <u>ች</u>	1==	aufgehen (von der Sonne); het glänzen (von der milch) 2. Sp., Sz.	
bsh	10	art Seväck . <u>Nä</u> . siehe <u>bh</u>	
t.a.e.d.	٢٥٠٠	ein Schiffsteil (am Steuer) 3. Toth.	
હેંદેહ	加加工	. Ort Solbgefäss 4. Seit <u>Sorgt</u> .	TIL
	1	in by meht	Nozig
		als Erklärung 5 des Schriftzeichens 🗗 . Sp.	- AU
&3ંડ.t	ĨĈ	die Stadt Bubastis im Delta 6.	
£ಕ.ಓ.t	12	die von Bubartis "als "Mame der Göttim "Bast" "! assyr. ubešti. aram. 1102%, The.	TTC w.ä.
	pr-liktt	Nome der Stadt Bubastis 8 griech. Βουβκότις μιως Κορτ. ⁸ ΠΟΥΒΑC† hebr. ΠΩΞ'D	THOS will.
તેદ્દેક	120	Utassernapf des Schrei- bers , siehe bei <u>p3s</u> .	
ઢંદૈકી		siehe bei bihar.	
િક્ષ	30	belegt seit AR.	JARAQ uä
	I. o	der Ölbaum 9.	seit auch] A ()
		Oft in der Sötlerbezeich- nung:	år & Q
	<u>hrj</u> bšk f	der unter seinem Öl- "baum" von Itah 10, Florus 11, Thoth 12, Seth 13, u. Q.	<u></u>
]			34
	ç	dz. auch Stab aus Ölbaum holz 15.	ar DO

von den (aus Holz gedach-しるみ ten) Unterlagen, auf denen die Erde ruht 1. 1200 MA &3& belegt seit M.R.

ይ3&

das alivenöl. I. Ohne Jusätze. als Speise 2, Jum Salben 3, offizinell verwendet 4 Det. Of T und ahnliches.

II. mit Zusätzen:

12 10 ma lik wid frisches al 5. auch offizinell ver-wendet 6.

b3k ndm süss (duftendes) ål gum JA 100 Mua. salben 7 u.dgl. ouch offizinell 8.

Bok dir gelbrotes Öl 9. 1400EX

Bakt \$ 10 anscheinend ältere Form für 13k "alivenöl" 10.

art Ölgefäss (beim Messen von Öl) II. A.R. Bort A

B34 120 belegt Byr. Med - Ir

m] s auch o] TS

a. hell sein, klar sein.

I. vom b3k-Ol 12 (Ritual) und vom klaren Wasser 13 (Med) Det () 20.18 == () |

auch ohne Det seit D.18 II vom wolkenlasen Himmel 14

II. van der Sonne 15 D.18

IV. in dem ausdruck

63k hr "das Sesicht wird geblen JADA (18)" scheint 16. Lit. M.R. , D. 21 1008

V. hellfarbig (von einem Schaf: Segs. schwarz) 17. Jur.

auch JA u.a. JA

425

VI. in dem ausdruck (Gr.):

bik.tj m dt.f (u.a.) gelautert, gereinigt u.a.

40° = 7, ~~ ""

a) vom Öl 1, vom Wein 2, von Kuchen 3.

l) als Eigenschaft eines Triesters 4

B. wohlbehalten, wohl sein u.ä.

I. von Personen 5.

b3k n es geht jemandem gut (o.a.) 6. D.18.

A mm

II. von Örtlichkeiten 7. bes. im Wortspiel mit <u>b3k.t</u> "ägyp-ten" 8. <u>Sr.</u>

III. vom grünenden acker 9. <u>Gr</u>.

14. vom Horusauge 10. (parallel zu (d). Byr.; Str.

V. von der Königsgeissel (parallel qu <u>cd</u>) 11. <u>Gr</u>.

VI. mit z: geschützt vor-12. Sz.

C. Kausativ

I. vom <u>b3k</u> Öl, das dem mit ihm Gesalbten "wohltut" o.ä. 13.

II. (ågypten u.a) wohlbehalten sein lassen 14.

III. mit m 15 oder <u>hr</u> 16: verschönen mit, versehen

D. Verschiedenes. 17.

hochmitig, stoly vom Hergen, siehe bk.

1017 1007

83 k.t 110€

belegt Sp. und oft Sz. Bez für Ägypten (eigtl. das heilige Auge des Sottes) 18.

\$ 40, 00 , 10, R6, 146

13k 12

ል፣ጹ – ይ፣ጹ

jem. erblicken 1. Lit. Sp.

Birt Jan 1

in dem Ausdruck: als eine Todesursache: " sterben von 2. Na. Bog Long of B=9, m] 4 x

lish poly

belegt seit M.R. arbeiten, zinsen, u.a. ugl. Kont. Bak (yaap).

auch versingelt 201

I. allein.

granch of Jan u.a.

a) arbeiten (Segs, müssig sein) 3; Det. " (1 *219/20) (4 insbesondere von schwerer körperlicher Arbeit 4 (im Gegs. zu geistiger Betätigung).

Seit mauch ohne Det.

ne b3h die urbeit 5. Na.

m x bik unvollendet 6.

b) dienstbar sein , Diener Dienst tun (gr.) 8.

II. mit Objekt

a) des Bearbeiteten: an einem Gerät (Wagen u.a.) arbeiten 9 den acker bestellen 10 Speisen herstellen und sie lielern 11.

13k nb das Gold bearbeiten (d.h. es gewinnen) 12.

b) der Tätigkeit: eine Arbeit arbeiten d.h. sie tun . 2 B : B3k n3 x B3k 13.

III. mit n: für jem. arbeiten u.ä.

a) für jem arbeiten, ihm dienstbar sein 14.

besonders auch von den abgabepflichtigen Untertamen i und fremden dandern 2. auch abgeschwächt: einem gotte "dienen" 3.

b) an einem Gegenstand arbeiten (bei seiner Herstelling) 4.

IV. mit m

a) an einem Gegenstand u.dgl. arbeiten (bei seiner Her-

stellung) 5. b) etwas "belegen" mit einem feineren "Stoff, ihn damit überarbeiten:

bik m nb (hdua) mit Gold 6 (Silber 9 u.a.) über. \$00 (B) (La) ziehen, vergolden.

b3kmbj3 (Türen u.ä.) mit Erz beschlagen 8.

A D D

bik m hibd mit dapislazuli.

c) herstellen aus einem Material (Götterbilder aus Gold arbeiten u.ä.) 10.

d) ein Material verarbeiten zu einem Gegenstand (Iflanzen zum Strauss verarbeiten) 11.

Bl A

beleat seit A.R. (selten) jem. dienstbar machen. jem. versklaven 12

lik

belegt seit M.R. arbeit, abgabe. Jan auch Ja or hole of Bua.

a, arbeit u.ä.

T die Arbeit ; bes die grobe Körper-liche Arbeit (im Segs. zu gei-stiger Betätigung) 13.

II die arbeit = das Gearbeitete (von einem Bau 14, vom Erzeugnis des Mils 15) seit N.R. Det. much filmä. *20.19/20 auch \$ 4

grauch X

BBR

III. die " ausführung" eines Entwurfs 1.

IV. in dem ausdruck (seit D.18):

in der arbeit des.... m bzk mit folg. Genetiv, bes. a) eines Handwerkers 2.

l) eines fremden dan-des 3.

V. in der Verbindung:

inj b3kw a) eine arbeit tun 4. zinsen (u.ä.) 5.

B. Stever, abgabe.

Turneist im Plural

I. Steuernder ägypter. (in Gestalt van Landeserzeugnissen 6, die an das Königshaus 7 oder einen Tempel & geliefert werden u.ä.).

II. abgaben, Tribute eines fremden Tolkes', mit folg. Tenetiv des Landes 9 oder seines Türsten 10.

> In beiden Bedeutungen häufig als Objekt von Verben: Abgaben oder Tribute berechnen 11, herbeibringen 12, empfangen 13, einziehen 14 .س.ه.س

C. Lohn ?

Na. in dem ausdruck:

dohn empfangen ? 15. ugl. Kont. & BEKE: BEXE in b. XIBEXE. " Lohn empfangen".

Bakt Da III belegt M.R. u. N.R.

settener als bik(w) und 2. T. wohl "das Gezinste" u.a.

I. arbeit (der Kanstler und der Leibeigenen) = ihre Erzeugnisse 16. D.18 III Obgaben Tribute der fremden Wolker (mit Genetier des Landes 2 oder seines Türsten 3)

II. Steuer der Ögypter 1.

auch mit Verben: abgaben zahlen 4, sie darbringen 5.

A COA

belegt seit A.R Diener.

多点儿为四 DIA STEIR*

Kont. & BWK ; plur. EBIAIK.

Det. B, B, auch (1),

I. allgemeines.

Untergebener jemds, Diener (im Segs . " sein Herr u.a.) 6.

Erj bil Diener sein 7. NR.

bik im der Diener da als demu tiger Ausdruck für ich 8

bokn pr-dt

A Jam = D

a) Selbstbezeichnung des absenders in Briefen aus Kahun 9. MTR. D.18

b) wie ein Titel 10 Sp.

bisk n šnown imn Sitel 11.

II. Diener eines Privaten 12. Oft im Thural: die Diener" 13, "seine Diener" 14 = die deute uom Haushalt.

III Diener des Königs a) als Bey hoher Beamter (allein 15 oder im M.R. u. N.R. mit Zusätzen 16 wie sein Lieblingsdiener u.a.). b) allgemein: Untertan 17.

IV. Diener eines Sottes. a) Verehrer des Sottes M.R. oft mit Genetier 18 oder Suffix 19 des verehrten Gottes.

Seit Ende <u>N.R.</u> auch wie ein Titel vor dem Gersonennamen 1.

Lik tpj nitn Sitel in amarna 2.

b) auch vom Könige gegenüber dem Gott 3. D.20.

biskur & J die arbeiter 4. Na

Baket Least seit M.R.

Dienerin.

*DI9/to auch 10 11

I. Dienerin eines Privaten 5 oder Beamten 6.

Kont. & BWKI

II. in dem Frauentitel (M.R.)

bikit at liki ?

10 mg

III. Dienerin eines Gottes = dessen Verehrerin . <u>N.R.</u> mit Senetin & oder Suffix 9 eimer Göttin , auch eines Gottes.

IV. von Weberinnen 10. Sp.

Bikwt & Sargt Dienerschaft 11. Sargt

bisk & ein Belagerungsgerät 13.

belegt M.R. u. Sr. Srund und Boden.

Grundstück (von Tempeln) 14. ugl. Kopt. BAKI.

books January Jaiche bei Blos.

63k63k 15. 11. ein Gebäck 15. 12.13.

lägj JAA (IV inf.; spater bgj.) JAA JAA.

mide, schläfrig sein; auch J Dall, Jallus matt sein.

Sp. mit <u>bg3</u> "Schiffbruch auch] \$\int\" \ u.a. \\

hbs bigj den Toten verhüllen" III TI

imjar bigj als Beg der Toten 4.

II matt sein, schlaff sein.

lassig sein u.ä. (allein 5 oder mit <u>hr</u>:bei einer Tätigkeit 6).

III. matt werden infolge einer Krankheit 9. Med.

vom Herzen, das matt schlägt u.ä. 10. (Sp. auch mit n: infolge von.....11).

big Jaham dick werden, gerinnen (von Flüssigkeiten)! 12.

lig JAA min in imi lig als Bez des HJAA min

ugl. <u>b3gj</u> "müde" und <u>bg3</u> "Schiffbruch leiden"

lsg-lj	432	
E CALL WEER	in der Verbindung: als Tachausdruck der Bildhauerkunst 1. M.R.	medaals
Right ARELL	art Iflanze als Hinder- nis auf dem Wege E.	Plade L
	Die Früchte (Samen) offizinell 3. Med.	7. 7213k
Off aff wises	belegt seit MR (mit einer, älteren, ne- benform mögsw4), seit D18 nur b(s) gsw.	[] = [] =
	der Dolch 5.	ar I or U
الم مُودَا	erdolchen (mit dem. <u>bzgsw</u> -Dolch) 6. <u>Sr</u> .	Det. D, T,
Bill BE	siehe bei <u>b</u> 3 "Seele" und <u>thk</u>	
Ed Jan.	name der "Myrrhe" (<u>Entjw</u>) 7. <u>Sr.</u>	
ladt have	Nä. Gemüsebeet o.ä. 8.	Per Vi
Bat Jahar	Schöpflöffel ! (auch als mass) 9. Med.	NB! Det hieratisch!
&j](:::	belegt Med	110
Q _n	t Jubereitung der Getreider (Graupen o.ä. !) in:	
<u>bj n sut</u>	offizinell 10	765 130 "
<u> Li n it</u>	offizinell 11.	14/2 /2
	ugl. <u>83j.</u>	
kj]1 ==	<u>Nä.</u> Nein 12. vgl. <u>&j3.t</u> .	

		433	bj
&j∙t	ii ti u	belegt seit Med. Sebäck (Brotfladen?). n mehreren Sorten I zum iglichen sebensbedarf? nd als Opfergabe an ötter 3 und Tote 4.	SAN , SN
	bjt nt swit	offizinell verwendet 5.	١١٥٥١١١٥٠١١
	inw bjt	Hersteller des <u>bj.t</u> -Se- backs 6.	6 113 må.
	II.als	Form für Backwerk, Z.B:	
	šcjt Ljt	Kuchen in Brotform? 7.	14:14:
	bjt nt sna	offizinell 8.	16270
	<u>Lit nt ti</u>	offizinell 9.	16-20
		dem Ausdruck:	
	<u>īrj m Lj.t</u>	(ein Medikament) Zu einem Iladen machen (auch für Umschläge) 10. Med.	= 11.6
Lj.t	116	Bez des Alabasters von Flatnub II. A.R., M.R. ugl. bj3.	
&j.t	مهل	als Beischrift zu sil- bernen Sefässen der nebenstehenden Form 12. D.18.	0.50
&j.t	11091	siehe bei <u>bj3.t</u> .	
&j.t	116	Ort, Stelle, siehe bei <u>ba</u>	
Ьj	7000	Titel der Steinmetze, welch die Grüfte des Serapeums von Memphis ausmeissel Sp. allein 13 oder in der Verbindung 14:	n. Det. , in u.ä.
		<u>స్కి అసిరీఅ</u> .	

		435	lъj
% j.tj	K.J	König von Unterägypten.	&, &, &
	vor me ma	oft neben <u>now</u> t König L Oberägypten der zu- ist I an erster Stelle ge- nnt ist bei <u>now</u> t	auch mit Affu à determ
	auch gui Me Be ter	vielfach allein, und dabei veilen wohl auch allge- in "König", ohne deutlich zugname auf Unterägyp-	A.
	auch (H Os vo	als Beg. einer Gottheit rus 3, Seth 4, Amun 5, iris 6 u. a Lyz. auch n der Nut ?!)	
	Oft i nel	n dem alten Titel vor- ımster Iersonen:	
		<u>Litj</u> 8.	₹ ~₩¥, ₹₫
	<u>&j.tjw</u>	die Könige von Unter- ägypten 9. Seit <u>Zyr.</u> Oft in der Bedeutung: die früheren Könige, allein oder als:	
	<u> Ljuj bjtja</u>	s andere Könige 11. D.18.	My Ballua.
	<u> Liti Litja</u>	" "König der Könige" als Titel eines Sottes (Osiris 12, Florus 13, Month 14) und des Königs 15. Seit D.19	KKKK Lia
k j.tj.t	% % 6	Königin (als Bez der Hathor 16, Isis 17 und Buto 18). Sz.	Ro u.a.
&j.tj		belegt <u>Ir</u> . von Unterägypten sein 19, König von ü. beherrschen Obj. des dandes) 20.	auch J
&j.t	Ba a d	Name der roten Krone von Unterägypten 21. auch personifizirt als Sättin 22.	

&j3

Bj3

Bez für das ägyptische Gebrauchsmetall: Erz Kunfer ?

14 July 14 ... 14 ...

ugl. Kopt. BE(NITTE) Sei B. und Ba (pout).

L. Ell, Aller auch III a u.a.

a. allein

I als Material für Waffen i, für den Haken zur " mundöff-

all all

nung 2. für Sefasse 3, Sätterfiguren 4 u. a., auch als Material für einen Ihron 5 und für Lugseile 6 (Byr., Sargt).

II. auch Erz" für : Wafte aus Erz ? . Meissel aus Erz & Fessel aus

III bildlich als Symbol der Textigkeit:

Berg aus 13 10, MR.

B. Mit Zusätzen zur angabe der Herkunft u.a.

bis prim stx "das Erz das aus Seth 12 10 5 15

als Material zu einem Flaken bei der Mundöffnung 13. Seit Tyr.

bry des Himmels das Eisen 14 (seit N.R.) <u> Ljiš n nit</u>

Kont. BENITTE.

auch als Material zu kleinen Satterliguren 15. auch offizinell als etwas das im Wasser zerkleiment wind 16.

in n bj3 mpt als Titel im Berg. D Jam J Verfertiger eiserner Werk-Zeuge 17. Sp.

······ & D

belegt seit A.R. Vermutlich ideographi. sche Schreibung für dasselbe Wort wie vorstehend B. mit Zusätzen zur angabe der Herkunft, der Sorte u.ä.

D. 8 cm ~ als Bez für das D. P. W. Kupfererz 18. D.18. IIII a. bjs (1) An Asst. f

bj3(1) stt Kupfer aus "asien 19 Seit D.18. D = u.a.

bj3(1) km Schwarzkupfer 20. Seit D.18. D.

bj3(9) rand ugl. Kopt. BAPOUT 21. Sait M.R.

Die desung hmt ist für die alteren zeiten nicht sicher zu begründen. Dagegen, dass alle wie beistehend geschriebenen jungeren Stellen Bj3 zu lesen sind, spricht aber das Nebeneinander 1 von Di und 19 mm im N.R.

D D M.a. auch D D D D D P. D. De ma.

Kupfer, Evy

a. allein.

I als Material für Waffen 2. für Gefässe 3, Sötterbilder 4, Tär-flägel 5 u.a.m. Oft als Beschlag von Türflügeln 6, Kasten 7 u.dgl.

II. auch "Kupfer" im prägnanten Gebrauch für: a) Waffe aus K. 8, Werkzeug aus Insbesondere St. von der Harpu- auch I 71 u.a. ne des Florus 10

b) Na. mit artikel n3 : Kupfersachen, kupferne Gerate 11

III. als Wertmesser 12 und Zahlungsmittel 13.

IV. bildlich gebraucht 14 als Symbol der Festigheit und Schwere: Berg aus K. 15, Mauer aus K. 16, fest wie K 19, u.ä.

	&j3
	دلاي

bis (9) m sm3 nt 6 als Beg einer art Bronze 1

D. Ballan

..... Д∭.

&j3

in wida

By DU

als offizinell Verwendetes 2. Med

belegt M.R. u. N.R.

~a°,′a≯:

..... D der Erganbeiter.

neben ähnlichen Beru- " D + " D D d u.ä. fen 3; wie ein Titel vor a", a" D D d u.ä.

dem Namen 4; mit gene tivischem Jusaty der zugehörigen Verwal-tung 5 u.a.

lisa Joh

Ergansbeute, aus Kop-tos (Sold) 6 und vom Sinai 7., M.R. Sinai 7.

vgl. bj3cr wunderbare Dinge.

lj3

ein Mineral.

allein 8 oder in:

bj3 mh 9.

bj3 smc

7号事 / 78事

64 E64

MA: Al.

vgl. das spätere bks sowie ks- nfi.

&j₹ &j3w

belegt A.R. u. (oft) M.R

° W much II & W.

Bergwerk 12 (bes. auf JH Jm u.ä dem Sinai 13).

&j3.t

Steinbruch (in Elephantine) 14.

Bj3.t.t Jaa

von Theben als angeb-lich altester Stadt 15. Sr.

bj3·t 🎏 🖰

belegt seit D.18.

Bez des grobkornigen, rothraunen Sandsteins aus dem 7.B. die Mem-nons Kolosse bestehen 16.

19700000

als Material für Statuen 1 und Gebäude 2.

auch als inz n bjit 3.

15 m # uå

dur n bjit Berg des & Steins. a) als Bez, des Gebel ahmar bei Kairo 4. D.18.

b) bildlich vom Karnaktempel 5.

&j3

I. Beg des Sewässers am Himmel 6 (in dem der Sonnengott schwimmt?, über das der Tote fährt 8). بيها المرابع المرابع My ma

II. allgemein für "Himmel" 9, 3r.) , bes. En

Det. °₩, — , ₹

&j3 No.

belegt Byr N.R. Sr.

مُرُكِ رُكُول فَلْ اللَّهِ الل

I. sich von jem. entfernen. (mit m^c 10 oder <u>r</u> 11).

ISN, SN

II. sich entfernen nach einem Ort (mit z) 12.

III. mit <u>h</u>r : unwillig sein (o.ä.) unter einer dast 13.

bj3j

belegt Byr. und in spå- "] & MI JU MI JU

attributives adjektiv: Kostbar ? wunderbar ? o.a. (nicht "ehern", trotz gelegentlicher Ersetzungen von bj3j "kostbar" o.ä.durch n kj3 aus & - Metall" 14)

JOB anch Jo William سَاق الآن سة

Besonders vom finder -Thron 15, vom Haken bei der Mundöffnung 16 u. ä. auch von den knochen 17 und den Fingern 18:06 lest o.a.?

ЬjЗ 440 COLL MAIL. MEM belegt seit Sur. , oft NR. Bizj in freudiges Staunen geraten (über jem., über etw.: mit <u>n</u> 1 oder ,Marl,型ML" 抽、抽川山。 fir 2). 二二四四二二 E GAIL das Erstaunen 3. N.R. ugl. Kopt. "METEBH. 113 to u.a. li3.ω | | 0 } | = 1 belegt D.18 . Joth NR wunderbare Dinge. auch the u.a. I. von den Erzeugnissen des Landes Punt 4. TO AM ugl. <u>bjijt</u>. II. in dem Ausdruck: inj bj3w wunderbore (Bauten) exrichten (vom König), der in ducor bout) 5. III. (einen neugefundenen Text) TE SAILAR inj m bizw als ein Wunder bringen 6. Toth BAN SAN bj3j.t 1000 belegt seit MR 112 Majer ---Staunenwertes u.ä. a. allgemein: Wunder, Wundertat. oft 1 u.s. sr 1 I. wunderbares Ereignis, Ulunder-*m 11 - 11 - 11 - 11 - 12 tat u.a. 7. irj bj3jt ein Wunder tun 8; auch von den guten Ta-40 Jan 11. a. ten, die jem vollbringt 9. hpr bj3j.t ein Wunder geschieht 10. auch abgeschwächt: staunenswerte Taten die geschehen II (auch vom Sieg des Königs 12). auch in ausdrücken für "wunderbar anzuschauen u.ä."; z.B. :

A So AAS Wunderbares, das bisit tmmt mis moch micht gesehen worden ist 1. N.R. auch in den Verbindungen: als ware es ein Wunder 2 D.20. 29102010 mj bizit (ein Denkmal u.ä.) des Wunders = ein wundern bizit bares Denkmal 3. D.20 II. bildlich als Bez von Söttern: das Wunder, die Kostbarkeit 4. B. von wunderbaren Dingen. I. wunderbare Erzeugnisse der frem-den dander (Bunt 5, des Gottes-landes 6 u.a.). <u>νοβ. βίζα</u>. II. als Beg. der kostbaren Grodukte Ägyptens, bes. der wertvollen Steine of III. in Beiworten des Königs: "gross (<u>wr</u> 8, <u>C3</u> 9, <u>C52</u> 10 u. å.) an Wun-dern "<u>mit Bezug</u> auf die Bautä-tigkeit und (<u>Sp.</u>) auf das Schen-ken von Kostbarkeiten II. TOWART, A الله المالية ا belegt D.18- Sp. Wunderbarer (vom Kånig 12, und von amun 13) NED M. ... 211. - 11 &j3 belegt M.R. Varbild Beispiel 14 a liz " ein Vorbild sein 15. 110-11-110 &j3.t belegt seit M.R. I Charakter, Sinnesart des Mensch en, die gut 16 oder schlecht 17 sein kann; auch Stimmung, daune o.ä. 18. II. Zumeist als eine gute Eigenschaft 19

um derentwillen jam beliebt ist

auch ohne Det

-Ej&	-bjn	442			
&j3.t	REGAIL	belegt <u>fit MR</u> , <u>NR</u> in dem Qusdruck!:			
	<u>m &j3.t</u>	nein, keineswegs, im Gegenteil u.ä. allein 2 oder mit folg durch <u>bm</u> negirten Satz 3. (Nä.).	R C A NL A R - A NL A		
કું ક	非人們	Sz. Weg(der Grozession) 4.	· 如果们, 秃尾		
કિંદુક	MANGE	Gr. als Bez für Ägypten im Dual 5 und Îlwal 6.	MP48' IBOS!		
£j3	11 m	Name der heiligen Schlage im Gau von Elephan tine 7. St.	M- -		
કૃંકેન્દ્ર	SAPL	ein Körperteil des Men- schen (zwischen Kopf, Nachen und Bart Brust, Rücken) 8. <u>Nä</u> .			
LjLj	1919	Jauchzen o.ä. 9. Toth			
	1010 "	krankhafter Zustand in den Gliedern 10. Sargt.; Med.	1974 - 1970		
&j&j	R. WARL	art Insekt (4) das ein Flaus "hat:offizinell "verwendet 11. Med.			
&j.f		weinen (mit direktem Objekt der Iranen 12) D.I. weinen um jem (mit n 13 oder hr 14) Sp.	2)		
bjn	1	belegt seit Ende <u>A.R.</u> Kopt ^{A.} Bwwn: ^{B.} Bwn fem. ^B Boone: ^{B.} Boni ugl. auch EBIHN.	mauch Mod Some vereinzelt älter		
Siger une		nschaftswort (attributiv d. praedikativ):	oft Sr. (auch:		
schlecht u.a. (Jegs. <u>mfr</u> 15)					
	I.von Personen: a) nichtsnutzig , träge u.dgl. 16.				
L	7	£3 >aa			

	1,70	73
daran s) mit hr	der dage sein, übel sein! c : sich schlecht qu stellen 2. önlich:	
<u>&jm mj</u>	es ergeht mir übel 3.	I T
II. von böser u.dgl. :	r Tieren 4 , vom Gift 5 Bösartig , schädlich .	
c) wore as	ahten. arahter: böse,schlimm 6. 3 und Stunde: unheil- u.ä. 7. r Rede u.ä. 8. h bei V.	
معسفر	r Milch: verdorben,	
V. in festen	ausdrücken:	
int bjet	löses Auge = böser Blick II. <u>Sp</u> .	چالات
	Kopt. EIEPBOONE.	
iht light do	ot Unheil, Krankheit u dgl. 12.	
	Boses (neben bew mfa) 13.	ا الآلا الآلالا
<u>mar bjn</u>	als Bez. des Katarahtes 14. D.18; Sr.	# 11 *
<u>mdt bjet</u>	schlechtes Wort 15 Schlechtigkeit 16 (<u>D.21</u> masc.)	
he bin	Ort im Totenreich, wo die Sünder bestraft werden 17. Sp. (Toel)	
bin- James H	"der mit bösem Namen" "als Bez. des Seth 18. Sz.	\$0 € 0 u.ä.
bjn][~	der Böse 19. <u>Nä</u> . auch "euer Böser"= der gegem euch böse ge- sinnt ist" 20.	

bjn	-bjk	444	
kjn	Sern Bo Negyr D Ouch	belegt seit <u>dit MR</u> . Röse, das man redet I oder t 2. neben <u>nfr</u> : Gutes und ses 3. t: weder Gutes und öses 4. im Sinne von "Unglüch"5.	
	<u>bjn imar</u>	es ergeht ihnen (den Teinden) schlimm 6.D.20.	11-12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 1
	II. im S die b	lural (mit Artikel 113): ösen Taten 7 , die Bos- it 8.	Moe III u.ä.
	wa bjaw	p "deren Bosheit gross ist" - als Name der heiligen Schlange im Sauxi von Unterägypten 9. Sz.	= 1 2m
&jn.t	142	belegt <u>Sit M.R.</u> dar Schlechte, dar Böse 10.	
bjn	145	in dem Titel: (<u>D.22</u>) 11:	
bjn	114	in der Bez der Flathor von Dendera: "Flerrin des" 12. "Sz.	20] (tax
bjn.t	110000	Harfe, siehe bei <u>bmt</u>	
bjn	至军肌	Thonix, siehe bei bnw.	
bjk	N~₩	der Falke. Kopt. ^{Δ.} BHd: ^{B.} BHX. griechβηκις.	110, ** 115 seit "auch 10
	I.	als wirklicher Wogel 13.	Ø, ₽ Ø, ₽
	П	als Bez, des Florus 14 (auch anderer Götter 15) und des Königs 16	ach By M seit "
	3k bjk 19	, the p3 bjk 18 als Beq. des Horus.	Mod, hoth

		445	*J* - *C
	lijk hu se	h "der Falke auf dem sirb" mit Berug auf den er- sten Titel und Namen des Königs !.	聞る「発力」
	bjk ntrj	"der göttliche Talke" a) als wirklicher Vogel 2.	I M Tollina
		b) wie blosses <u>bjk</u> vom König 3 und von einem Gotte 4.	
	<u>bjk n nb</u>		M. M. M. a. a.
		Gr. auch geschrieben, als bedeute der Ausdruck: "Ealke der Hathor" 7.	M M m m
	III in dem	. Ausdruck:	
	with n b	k Halskragen in Gestalt Leines Talken 8. <u>Sargt</u> .	Menle M
&j&t	MEN	das Falkenweibchen. I. als wirklicher Vogel 9.	and Mana
	:	II. als Bez von Göttinnen 10, bes. der Hathor 11. auch	granch hai
		bjet ntrit 12 Sp., Sr.	EME, MIG
		auch im Dual 13. (Se.)	Mas Albana
bjk		belegt seit <u>D.18</u> I. als Schiff des Königs 14	auch] [],] []
	3	II. als Tempelbarke 15. (Sz.) auch <u>bjk msw-t</u> 16.	2 WINT
bjk	11-1	ausruf (1), im Wortspiel mit <u>lijk</u> "Talke" 17. <u>Sargt</u>	
lidj	11000	brankhafter Zustand des Auges 18. <u>Med.</u> Sr.	12 3 12"
ይ ር	المل	art Frucht 19. Na.	74"
Кс i	عل وا	als Verwünschung: "Wehe (o.ä.) dem (mit n)?	20. <u>Na</u> .

&c _	. & cc	446	
&c	اول	Interjektion No. Oft in der einscharfenden Formel: Bass auf!, nimm dich in acht!" auch bcbcbc 2	
ДC	ال ولي	Bez. des Sonnengottes 3. Känigsgr	
ДC	4	im Namen eines ko- niglichen Schiffes 4. A.R.	حا ۱۱۱ حد
Вc	_100	Gefässe für Öl 5. A.R.	
&c	<u> </u>	beachten, berücksich- tigen 6. Nä. Ugl die Interjektion <u>b</u> C.	1-09
&c	₽ ₽₽₩₩	erzeugen : bildl. vom hervorbringen des Korns durch die Überschwemmu Ir.	ng 7.
Всj	子们空	Bez der Überschwemmung	8.
Ьcj	7194	belegt <u>Na</u> . Kopt. Ba: Ba1. die Rippe des Talmblattes.	上明之, 上明之,
	I	, als Stock 9.	
		in dem Ausdruck: wt "Salmenrippe des Ho- roskopen" als Name eines astronomischen Ge- räts 10 griech φοῖνιξ άβτρολογίας.	46284-16-
go3.	100	eine Speise II. N.R.	
&cc		Name einer Kinder- krankheit 12. D.18.	4
ЦСС	ام الـ	vom (<u>m</u>) Blut trinken 13. Fr Wohl identisch mit dem fol	g. Wort .

		447	\$(\$(_\$(_T
RCRC		belegt seit <u>Byr</u> oft <u>Str.</u> nit <u>m</u> : von etw. trinken!, bes. vom Blut des ge- schlachteten Bösen sau- fin 1. uch mit Weglassung des m 3.	2.1° <u>J. J. —</u> 2.1° <u>J. J. —</u> 3.1° <u>J. J. —</u>
	П: о	hne Objekt : trinken (ne- ben : essen) 4 . D.18.	0 01 ,22 1
ያርያር	1111	art Kunsthandwerker: wohl der Slasirer(!) der Uschebtifiguren (u.ä.) 5. <u>Nä</u> .	<u> 1,1,0</u>
&cn	J ==	ein Gewässer am Flim- mel 6. <u>Lyr</u> .	
bcm.t	_	I. Hals o.a. eines Uogels 7. Lyr. II. als menschlicher Kör- perteil: Hals o.ä. als Stelle der Halskragen, ketten u.dgl. 8. Seit Sargt., oft Gr.	"]====================================
& ^C n	7126 to	(kostbare Steine in Sold) fassen 9. <u>Na</u> .	م کی استان استان
ይ C _R	MEL	belegt seit <u>D.19</u> .	1-3, + ? u.a.
		der semitische Gott Baal (ZyZ) 10.	*" T", 3" #-
		Fumeist bildlich vom König im Kampf 11.	Dat. N. Jua.
	<u> š & c.r.</u>	Name eines Gewässers im Gau von Flierakon (Gau XII von Ob Ag.) 12. Sz.	口力一型?""
&с _л		name eines Gewässers in Unterägypten 13. Gr.	
ફ <⁄ ₇	十一點	I. kampfen , streiten (mit <u>r</u> : gegen) 14. <u>Gr</u>	
		I. Kampf 15. Sr.	

Jakan I. Wasserfülle, über-schwemmung! auch 1 1 5 Tuä

auch personifizint 2, bes. alk seit 2 u.a. in der Formet:

beh sweb. f die Masserfülle sie mö- Fill mu.ä.
ge reinigen 3.
Seit MR. auch 事刑门===~

II. in Titeln von niederen angestellten, die mit der Bewässerung zu tun haben (N.R.):

(3 n & Ch 4.

mr bch 5.

III. als Name versch. bestimmter Gewässer 6

IV. Überfluss, Speisenlülle 7.

var. + } V. in dem Ausdruck:

4月11年7 imjar lich 8.

belegt alt; später selten. best Jule Überfluss, Speisen-fülle 9. Auch personi-fizirt 10.

* \$ - \$

2 Ch | - 1 5 mm (IV. inf.).

überflutet sein, über-fluss haben, überfluten.

a. fluten, fliessen.

John and

wom Nil 11, won der Milch 12; Dazu: (alt 12) auch bildlich: won den Strahlen 13.

Seit Lyr. (aber nicht häufig).

F. F.

B. im Überfluss vorhanden sein.

ungewöhnlich:

von Speisen u. dgl. 14. (selten N.R. u. gr.)

C Überfluss haben

belegt seit Byr. (alt häufig). allein I oder mit m (auch mit hr 2).

I von Personen (Jumeist mit Bezug auf Überfluss an Speisen) 3. aft in der Formel des N.R.

bch tp t3 "Wherfluss zu haben & ? . II i auf Erden als Wunsch I II i des Toten 4

II vam wohlversehenen Tempel 5 vom gefüllten Schatzhaus Guä vom Kleiderkasten 7. (Gr.).

II. vom Kruge, der übervoll ist mit einer Flüssigkeit 8. Sr.

IV. von der mit Milch gefüllten Brust 9.

D. überfluten (transitiv).

Seit D.18; oft Sr.

Gern mit m (seltener mit hr 10) dessen womit überflutet

I. den acker 11 (das Land 12, agypten 13) überschwemmen. Vom nil als Subjekt

II. Kanåle mit Wasser versehen 14, Kriige füllen 15. Sz.

Ⅲ(Tempel 16, Scheunen 17, Altar 18) reichlich versehen.

IV. bildlich 19:

besonders von der Sonne, die das Land mit ihren Strahlen überflutet 20.

auch vom Gestank der Leichen; der das Tal überflutet 21.

E. Verschiedenes

a) etw. herbeischwemmen ? 22. N.R. Sp. b) vom Herzen, das sich an (hr) den Speisen eigötzt o.ä. 23. N.R.

6th ib eine trankheitserscheinung 24. JBB-18

c) von den adern (als Krankheitserscheinung) 25. Med

bor hej N. im, bor hej kim seltener als der vorstehende Se. brauch ohne im 1. 13ª - 18 ber dr ib of da wo sein Herr (sein möchte) 2. Gr. 后及² u.a. bur fir N. "da wo N. ist" 3.

(wohl für fir). N. III. mit relativischer Verbalform. "da wo N. geboren wurde", da woher sie gekommen sind", u.s.w. Vereinzelt auch mit im f 4. statt im (Sp. 5r.) Beispielsweise: bu mrj.fim "da woer will "u.a. 5.] bw mrj.f. "da wo er will" u.s.w. (ohne im 6, jünger als der Febrauch mit Oft in der Verbindung: bur wonn f "da wo er ist, da wo er sein muss" u.a. ? 13500 IV. mit Suffix oder Genetiv bei bar: bard (u.a.) sein Ort : da wo er ist 8. Seit D.18. Jam mä APINEL APOPEL bertim, ber Nim da wo er (N.) Seit D18 Ir auch in folg Gebrauchs. burn dhat; art des Thoth = da wo 12 mm 2 u.ä. burn som Ort des Essens (u.a.) 11. Da 1 ... Muä ahnlich auch in den Namen der Krypten Denderas 12: Ort des Versteckens bw imn ... (der Sötterbilder) u.ä.

B. Mit attributivem adjektiv.

I. Ort, Stelle in eigentlicher Bedeutung 1 Insbesondere:

fra mc

<u>bur nb</u> a) lokal: jeder art, jede Stelle. Vielfach mit relativischem Jusatz wie blosses bar (vgl. unter a). 7. B.:

bu no ntj N. 2m " "berall wo N. ist " 3. JE - MIN

b) "jedermann", siehe unten besonders.

ber der heiliger Raum im Tempel u.a. 4. Seit D.19.

II zur Bildung von Abstrakten Das Einzelne siehe bei <u>ikr</u>, <u>bjn</u>, <u>m³</u>^C, <u>mnh</u>, <u>nfr</u>, <u>hwrw</u>, <u>du</u>.

bw-wr X 000 Brot 5.

bw.nb Jo Jaji belegt seit M.R nicht selten gramma-tisch als Flural 6 behandelt.

130] - Jours Dazu oft:

jedermann, alle Leute 7. auch : die grosse Masse, die Brofanen 8.

auch 1 } - } Allin

ar 141 em " a

bw-nfr

Brot 9. Sr.

| **†** €20

in <u>kjj ber</u> ein anderer Ort = ausland 10. <u>D.18</u>.

Stück o.ä. (in Fählun-gen) II. Nä. Lω 160

453

bw-bwt

bw 13

belegt Na. (Gr. selten). Kont. ME=

auch selten:

Negation "nicht" var einem verbalen aussagesatz (das Verbum hat dabei die im Relativsaty üblichen Formen) 1 Vor Fragesätzen gern:

ist bor nicht wahr? 2

Mele

lon-pw je e

belegt Na. Kont. MITE- Je = 111

Negatives Hülfszeitwort für Aus-sagesätze der Vergangenheit mit folg. Infinitiv 3.

selten De !!

mit Suffix barray.

ahne Det. oder mit

Neuäg. Schreibung der alten Negation <u>n</u> <u>p</u>3j

~~ X }

JA000

art Fisch (dessen Genuss als religios unrein gilt) * 4.

alt III. inf. anscheinend früh durch beut ersetzt 5 133 , "] a. u.ä. werabscheuen. 6.

bw.t

belegt seit <u>Ryr.</u>; <u>Nä</u> mit artikel <u>t3</u> , Hural mit <u>n3</u> 7. مل المل مول

granch D, 100 m.a. Ein Teil der Stellen ohne Thuralstriche könnte auch zum voorstehenden Verbum ge- Dazu: Syr 22 auch 22

Der Abscheu, das Widerliche: Lüge, Sünde 8. Hunger, Durst 9, Kot 10, Zank 11 u. a., gr auch von dem religios Ver-botenen 12.

seit auch 111

m auch T auch A D

I mit GenetivBoder Suffix 14 bei but: der abschen des n." = "was n' verabscheut" u.ä.

Statt des Suffixes auch <u>k3.f</u> "der Abscheu seines ka" 15.

1324

Ewit - bwi		454	
bw.	t.f (u.å) mit folg oder Infi "sein al	Substantiv I nitiv 2 : bscheu ist".	Mar u.a
<u> </u>	t.f par mit folg. Infinitiv scheu ist scheut".	Substantiv3 oder 4: "sein ab- "= "er verab]}
II. <u>ba</u> In	<u>r.t</u> ohne Suffix oc sbesondere:	ler Genetiv.	
<u>&</u>	t n es ist ein jem. 5.	abscheu für	J =
inj	but Verabsche	uenswürdiges <u>NR</u> .	
<u>wn</u>	m but abscheu essen, d scheu i	essen", "etw. as jem. Ob- st." ",	E d] le ua
bw.tj A N =	belegt NR der Verab		neur D.18 J. M. D.
bw.t	ter Steinb	bei einer Expedie Wüste (hin- rucharbeitern aten) 9. A.R.	
Apl Ews		Med. L (von einer Se- L) 10 Med.	Det. 11 1 auch 10 ft 1 u.a.
	l) hochanse Gersonen	hnlich o.ä. von 11.	2, 3,0,
bw	3 nh (neben w Wunsch	3 <u>š nk</u> u.ä.) als n der Anrede 12.	10
bω	th "erhobene name de	n kopfes" als Sonnengottes 13	TUBI 25
	c) im Gegen in dem a	satz zu <u>šw3</u> usdruck 14 (<u>Nä</u>):	TAR INARIA
APL Ews	der Vorne Jum mn Oft im El mehmen des dand	rh "Seringen") 15 ural : die Vor- ., die Notabeln es 16.	
Bust JAR	belegt dit 1	<u>1.R., Nä.</u> chgelegener Och	cer 17 Je A BUZu.a

	455	bw3-bbn <u>t</u>
Bust Jeff Da	Nä. (mit Artikel ±3) ob: Vergnügungsstätte? 1.	
bwn Jt	Bez der beiden Spitzen des Fischspeers 2. Lyz.	J&7, J&Z
		Dual Jon &
ll.wj]]}"	die Schlüsselbeine (cla- viculae) 3. <u>Med</u> .	1138
&&j.t]](11°	die Schlüsselbeinregion am Körper? oder die Keh- le? (vgl. <u>bb-t</u>).4. <u>Med</u> .	
88.t]]e	die Kehle, der Kehlkopf 5. <u>Gr</u> .	
ll]]O	art Halsband 6.	新河 100000
lli 🏻 🚔	Geråt das beim Flarpu- niren des Milpferdes ge- braucht wird? <u>Sr</u> .]]≈
bb.t Jak	art Iflanze & auch offi- zinell verwendet 9 Sangt Med Gr	⁹
&&.t]]=	ob: Nische in der Wand? 10. N.R.	
eet jj	siehe bei <u>b3b3-t</u> .	
&& JeJe	in dem Ausdruck: als Ketten (?) an einem Schmuckstück ॥ <u>Nä</u> .	∭@ x11 ~~]e]e iii 1
blw]]}	in der Formel: mit Bezug auf die als Teind des Re getötete Schildkröte 12. N.R.	1136=114, 1136=113 " a
blog t JJ M A	art Territche 13. M.R., D.18.	mall, makil
bbm JJm	in skd m bbn vom Kriechen der Schlangen i	
blat 1150	Substantiv 15. <u>Fyr.</u>	

bn-	-bn	456	
bn	Je [negation, siehe bei barpar.	
&f		siehe bei <u>bjf</u> .	
blm		Name sines Skarpions!	
&fn.t	1 - 9	fem gum vorstehenden Wort 2. Sp.	
bfn	00 A	bellen , " blaffen" (vom Hunde) " 3.	
bfn	DO ()	Flund 4, auch als göttl. Wesen 5. <u>Sz</u> .	J P
bn		belegt <u>Nä</u> . Kopt. entspricht Ñ.	auch] [
	n 3	legation vor Verbalsätzen und in Mominalsätzen 6 altag entspricht - 1, min semerkenswert:	
	is bon	nicht wahr? ?	41.7
	<u>bm in</u>	als verstärkte Farm der Negation: Ñ AN 8.	RA SELL
	n bm	als Bekräftigung vor ei- nem Satz: wahrlich, sicherlich o.ä. 9	
	<u>bn</u> mit	folg. Subjekt: " ist micht vorhanden 10.	
	bn n.f	er hat nicht (mit folg. Substantiv) II	uä.
	buf sam	spåt für NNEGCWTM 12.	1-08
bn	~_~~	entrinnen, enthommen. (gern neben <u>d.</u> 3) 13. Sangt. Tolle Könige vgl. <u>b.m.</u>	" , } ouch = ou
bn	James De la Company de la Comp	MR in dem Zuruf: 14:	- 15 mm
bm	<u></u>	vom Horusauge in einer missuerstandenen Ritual- formel 15 D.19	#LA,-11.A

	457	bn
len Jum ()	art Stein im <u>h.t-bn</u> in Heliopolis 1. Tyz vgl. <u>bn.bn</u>	
bm }	art Vogel (Bachstelze!). als Schriftzeichen 2 belegt (vgl. <u>wbm</u>) und auch als Bez. eines heiligen Vo- gels 3 in Heliopolis (an- scheinend des später al Reiher dangestellten und Bhönix genannten Vo- gels).	8
	- bn Haus des <u>bn</u> -Vogels 4 (später Haus des Ihö- nix, siehe <u>bnw</u>)	4
bn.t 1mm (bjm.t) 1 D	belegt seit <u>A.R.</u> Kopt. ^Δ BOINH : ^{L.} OYWINI.	plur.
	die Harfe (die grosse fast mannshohe, auf den Boden stehende Harfe 5).	neit man and an
ska (1	n) bnt die Harfe spielen 6.	raja, raja
<u>háj n</u>	bm.t zur Harfe singen 7. A.R Seit Ende A.R dafür: hsj. m. bn.t 8.	
Asw .	m bnt der Harfner 9.	Eldi
	fem. dazu 10	
bn.tj Jano	belegt seit <u>Med</u> . Meist im Dual.	3 ⁿ
:	I die beiden Brustwarzen 11. (auch beim Manne 12).	3lur.]
_	II. allgemein: weibliche Brüste 13	
<u> </u>	rtj n hmw t als Zeremonie 14	122 mg

bn	458
bn.tj Jano	Dual: weibl. Geschlechts- teil? 1. Med.
bn.t Barin	art Acker 2. <u>Nä</u> . ugl. <u>83d.t</u> .
lone Imm To le (bjnw)	belegt seit Toth MR. Jon, auch Jo, Jos
	der Phonix. 9 00 00 u.a. ugl. <u>bm</u> .
	griech goirit. ungewöhnlich:
mô We	pirklicher Togel (in den h der Tote verwandeln Det. To u.ä. auch of chte 3) und als göttliches sen (zumeist als Terkör- ung der Sonnengottes) 4. alk
ht bnw	Haus des Phönix 5. (älter: Haus des lem- Vogels).
Bra Jones	Savian 6. Tothals Var. que botj.
bna Jmg	Name einer Krankheit 7.
Smoot John Son	belegt Med u Toth. auch 10 111, 8 111, eine Krankheitserscheinnung: Entzündung, entzündlicher Ausschlag o.dgl (an Wunden 8, weiblichem Seschlechtsteil 9, Zahn- fleisch 10, Auge 11).
bnw.t John	belegt seit dit MR. XD.18 mm (1)
I.	art harter Stein (als Bau.*) mm mm more material u.a.) 12
	der Mühlstein 13.
bnwt hr s	Sohn d.h. und der Doe 1 3 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
bna Je = 4	der Müller ? 15. <u>Nä</u> .

	459	bm-bmbm
bones 100	ein Körperteil 1. <u>Lyr</u> .	
bnw.t 1	von geilen Tieren, die sic vor dem Coitus beriechen A.R.	ት ኒ
bnw.t 10 %	Beg. des Seth : der Seile ? : Sangt.	3. JOHOJ
bnb ITLA	mann aus dem Myrrhe lande 4. <u>Gr</u> .	
lenber de de	Stein der Torm: 1, 1 5 vgl. <u>bm</u> .	Jam Jam, auch ""
auch	iymbol des Sonnengottes Fletiopolis 6, später auch Karnak 7 Lultisch verehrt 8. uch für: Abelisk 9.	Del Man or a
ht bnbn	Name des Sonnenheilig tums in Heliopolis 10 und in Amarna 11.	
bubu de	art Brot 12 der Form 1	3rh. Tum]um ()
		~111, ~11 h
bubut 1 200	belegt seit A.R.; Na. mit artikel <u>t3</u> .	auch d d ohne Det
	die Spitze einer Tyramide oder eines Obelisten 14.	13 *m 1 1 A
bnbnjtj de de de	in dem Namen des Sonnengottes 15 : Königsgr.	CEN TRUE
bubu I I	Balken o.ä. von Cedern- holz 16. Nä. vgl. binn	
bonbon I I To	als eine sexuelle Betä- tigung (meben <u>d3d3</u>) 17. vgl. <u>bnn</u> .	Sp.
bonbon de de	im Wortspiel mit <u>bubn</u> "Spitzbrot": sich erfreuer an (o.a.) 18. D.19.	
bulu Jung 5	(den Nil aus seiner Höhl fliessen lassen 19. auch: ausfliessen (vom Nil als Suljekt) 20. Sr	1

bnf-bnn	460
bout James	Körperteil des Rindes I und Jamos des sloder- Fisches 2, offi- zinell verwendet. Med.
and james	Lyz. 3, ivrig für bnw.f.
bont Jam A	in hkn m bnf als Name eines Tavians 4. Königsgr.
bnn Jms	überquellen o.a. von den Scheunen 5. <u>D.18.</u> vgl. <u>wbn</u> und <u>bn</u> s
ban James	belegt seit Toth N.R. Ar. J.
	ugh buba. auch m. s
bon 1500	Bez. des Challus 7. Sp.
bmn] 0	Subst., bei der Welt- schöpfung erwähnt 8. Sr.
bnn Jm.	belegt Med; D.18 (Faub). Imm o Kügelchen (der "Myrrhe" als Medikament) 9; kleine Terle (aus Stein) 10.
bont Jamo	belegt Med.; N.R. Kugel: von der Trucht des Flachses II. von "Ball" (den der König im Lonnt- Heiligtum wirft) 12; von Seaub- körnern (?) 13.
bont Jam &	belegt seit D.20; oft Sr. auch Jam & Jam & Marne des Chonstempels von Karnah 14.
bonnit Jama	die Schwelle (der Tür) 15. <u>Sp.</u> vgl. Kopt. ^B BENNH (!)
ban Jam m	name eines schützenden Sottes 16 <u>Sp.</u> auch in dem Titel des <u>M.R</u> .17:
bmn] } } """	Balken (aus (edernholz) 18. <u>Nä</u> . vgl. <u>Im In</u> .

		461	втя
bms (bl)		belegt <u>Nã</u> . (seit D.18) Kopt. Box.	
		das Aussen u.ä.	sonst)
	I, in ac	lverbiellen Ausdrücken.	mit it oder it
	m bor	aussen, ausserhalb, draussen 1.	Blem - # uå
	n bnr	aussen (neben: <u>n</u> <u>k</u> nw innen) 2.	mye # u.ä.
	An bonn	aussen 3. D.18.	87230
	r bmr	nach aussen, hinaus. die häufigste Verbindung; immer als Zusatz zu ei- nem Verbum: hinaus- gehen 4, hinaus wer- fen 5 u. a. Kopt. EBOJ.	~]e;;; 1 ¾
	II. attrib	utiv gebraucht (im Genet	iur):
	wit born	der äussere (aussen ange- legte) Weg 6; der Weg nach aussen, ausweg 7; die Aussenseite 8.	# Je m - # u.a.
	t3 bor	das Ausland, Fremd- land 9. Sr.	J
	auch	in der Verbindung:	
	n bnr	als Zusatz zu einem Substantiv , Z.B. :	
	wsh	t n bor die aussen- halle 10.	} = ==================================
	العناء	bstantiv (mit Artikel p3): Dussenseite (eines Behäl- u.ä.) II. Sk.	Je → ₩ ₩
lmr (lmj)		belegt seit AR. die Dattel 12. als Nahrungsmittel 13 u.ä. und sehr oft offizinell verwendet 14 (frisch 15, getrochnet 16 u.s. w.).	ack Dis & , & Dayn auch : ; , , , ; , , , , , , , , , , , , , ,

bnr.t [a

die Dattelpalme 1. D.18. Kont. BNNE: BENI

462

homh (1) n bonr "Trucht der Dattel" f h W mm] mm] 1

rung des Schriftzeichens

bnjer Jun [] [] belegt Med. auch [] [] [] []

Dattelsaft, Dattelwein
(offizinel verwendet) 4.

Apr (d.s.f) n bnjw stur das sich aus (=) mm [] J dem Dattelraft absondert 5

bmr.t | | Mar. | N.R. | Mar. | N.R. | Dattelwein o.ä. als | Setränk 6.

bork sügenschaftswort: neben Jam, Jam u.ä.

I. Eigentlich: "süss" im Geschmach meist] , Jam , won süss schmeckenden Früch-

von süss schmeckenden Trüchten 7, Speisen 8, Setränken 9 mit [], [], 1 u. ähnl

alk oft [

ht bor Truchtbaum 10.

217218

iht nb bort aller Süsse u.ä. in of of u.ä.

7. T. nur andere Schreibung
für den folg. Ausdruck:

iht not breit aller Süsse, alle suisen (in der Opferliste) 12.

II. übertragen: angenehm u.ä.

a) vom Duft 13.

b) von Mund 14, Zunge 15, Warten 16: wohlredend u.a.

c) von Tersonen I: beliebt, gütig u.dgl.

bmr mrwt "beliebt"

von Personen 2 (bes. von
Söttern 3).

bount mawit dasselbe von Jam 10 3, 1 du. a. Söttinnen 5.

d) Verschiedenes 6.

born 0 die Süsse" als Bez. der 00 u.s.

borra !

belegt Sn. u. Sn. III I u.ä.

die Süssigkeit 8. Turneist übertragen 9: Beliebtheit, Anmut u.ä. (gern mit wr: gross an Beliebtheit 10).

borrj.t | mall belegt M.R.; D.18. auch Jum (al), lau.a.

die Süssigkeit II

Tumeist übertragen 12:

Beliebtheit, annut o.a.

borrt Jama C belegt M.R.; N.R.
Süssigheiten 13.

Erw bort Konditor 14. M.R.

3 10

inj bonnt Verwalter der Süssig-

borntj der Konditor 16. Na.

born I Beg. des Wassers 17. Sr.

borbor 1 1 1 Sait.

bnhm Jm A Ja de

Jauchzen o.a. (in alliteration mit & verschieden vom daneben vorkommenden <u>nhm</u>)!9. Gr

bns	- bnd	464	*
&n's	<u> </u>	in einer Ritualformel, siehe bei <u>bm</u>	
bns	<u>pa</u> d	vom Falken I und vom dö wen 2, der die Straw-Em porer " gerfleischt" o.a. Sig	
bmš		belegt Toth, NR., No. der Turpfosten (aus Hobz oder Stein) 3.	
bng .	J 🛣	Name eines Vogels 4 MR	
lmg	Lo Bai	überfluss haben an Spei sen (mit <u>m</u>) 5. <u>Nä</u> .	-
lmgsjt	12-401	ein Musikinstrument (ob Fremdwort?) 6. Sr.	
bnt	J. S. C.	Bez des Sohnes des Sonnengottes 7. Lyz.	
		Dual davon 8:	, 在此时一
			"£" L
bntj .	E	belegt seit D.18.	auch) , 37 5 ,
	U	t Pavian (von den Affen velche die Sonne prei- en 9, als Begleiter des hoth 10 und von an- eren göttlichen Pavianen)	Det. Det. Lack ohne Det.
	<i>t</i>	auch als Name der Fla- hor von Dendera l1: die ffin ?	· gr. auch F
lontj	J~ 0	die Brustwarzen, siehe bei <u>bn.tj.</u>	
bnd	I E	acker o. a. 13. Sr. ugl. bidt.	186
bmd	1 ×	belegt <u>Nä</u> . übel daran sein o.ä. (Segs. <u>ršw</u>) 14.	Ja, Jae
	bnd n	übel ergeht es dem15. auch: Wehe dem16.	

		465	bnd-br
bmd		als Bez für schwere Ge- burt oder Tehlgeburt 1. <u>Med</u>	
bnd	Jan X	belegt Na Ir. einwickeln 2; bekleiden 3.	Barty 22 Arri
bmd		von der Vereinigung des Florus und Seth, deren Kraft sich im Könige vereinigt 4. D.20.	
bmdit	المحمد المحدد	siehe bei <u>bntj.</u>	
br		belegt Iz (nur im Dual) a ugl. Kopt. Bid (Singular).	uch] = , +:
		die beiden Augen 5.	
br	1	sehen, erblicken (Sub- jeht: die Augen) 6. Str.	
br	J ? .	etw. womit das Mond- auge voll gemacht wird 7 Sx.	
br	J P C	aussen, siehe bei bmr.	
br (bjr)	S'ARL	art Seeschill (gu Rei-	nen John and
En		ein Milfisch 10. N	III I A CL MA
Er	I'm i'm Al	eine Speise II. No.	
вя	~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~ ~	in dem Ausdruch: "das von Stein" als "Bez. der Nekropole 12. N.R.	
brj	18 B. M.	art Stöcke 13. Na.	
brj.t	加加	ob: der Boden des Wagens ? 14. No.	
brj.t	M. Act	a 4 pt belegt Na (mit artis	kel ±3) Lbeiterunnen ? 15.

brbr -	влд	466	
brbr d		belegt <u>Nå.; Sr.</u> Gpt. ^A BPBP: ^B BEPBEP. Rochen u.ä. I.	9 9 Ø !
brbr 5	° 0 €	irt Flüssigkeit in einem Gyphirezept 2. <u>Gz</u> .	
brbr d	41	lie so geschriebenen Wör- er siehe bei <u>bn.bn</u> .	
brbr t	e ad v	r. mit Artikel på: in Tail der I krone 3. Ob die knopfformige Spitze ?).	
brbs 3	二十中 6 0	irt Getränk 4. Nä.	
brni B	Modera	⇒ Art Brot 5. <u>Nä</u> .	
1		art Holy als Mate- 111 rial für einen Wagen 6. Nä.	
brk je		litzern o.ä. (vom Wasser) 7. Nä. hnwort, semit 772.	·
book 12		eten qu (mit n) 8. Na chnwort , semit . 772.	
		chenken (mit n: emandem) 9. Nä.	
brk B		eschenk, Jabe 10. <u>Nä.</u> gl. semit. 17272.	
bakt J	ENZIA	t der Teich II. No ehnwort semit. المراجة على المراجة ال	
brg 12		eoffnet sein (von Tü- en) 12. Sp.	
brg 13		leuchten, glänzen (von den augen) 13.	
brg J	im (in im (in im	hnwort, semit. (1) Wohlstand sein 14. Na. n der Schreibung von gj. "mide sein" beein- uust, ugl. auch <u>bng?</u>) hnwort?, semit. (2); föll	

	467	brt-bhd
ent 13-119	ob: um Frieden Bitten ? 1. Nä.	137=1
er je	Verbum? 2. Känigsgr.	
bht JER	lelegt <u>Nä.</u> ; <u>Sr.</u> Wedel, Fächer (aus Straussenfedern 3, auch aus Blumen 4)	*D.19/20] 17] A . a . a
hbs bh.t	den Wedel tragen 5; auch als Titel: Wedel- träger 6.	القس المال المالية
ers jorg	Wedel, siehe beim vor stehenden Wort	-
bhija BMeti	Substantiv 7. <u>Sz</u> . Wohl identisch mit <u>bh.</u> "Wedel".	<u>t</u>
ers July	belegt seit M.R. kehrt machen , fliehen 8.	auch Ja bana
RAFA IN WELLS	der Flüchtling der Fliehende 9. M.R.	Anl
bhn Jmn	in dem Ausdruch: 5r. als zus gesetztes Terbum: schützen 10. vgl. <u>hbs bh3</u> bei <u>bht</u> und Kopt. Bw?N (?).	
bhn Jos	fliehen, siehe bh3.	
eht Jag	Widersacher o.a. 11. Sr.	
1	belegt seit D22.; oft Sp. uft einatmen, Wohl- geruch riechen 12 uch mit m des Duftes 13 ür: atmen 14.	, l 🗆 🗘 #
thd I was	belegt <u>Gr</u> . elgeruch, Duft 15. h: duftender Stoff, mit r das Auge voll gemacht	100 Jan 4

bhd-bhn	468
bhd Jaga	belegt D22; oft Gr. a) ein Gebäude durchräuchern. Allein I oder mit m: mit einem Duft 2. auch mit Subjekt des Wohlgeruchs, der einen Raum durchräuchert 3.
	b) jem. beräuchern (mit Utohlriechendem) 4.
bh][en	Stoff mit dem das deder 1 == behandelt wird 5. Na. 2 1111
leh Ju	art Iflange 6. Sr. vgl. nbhh und bhh.
sy] = 4	belegt Nä. frohndienstpflichtig o.ä. 7. bh Frohndienst tun 8.
bhn Jjum	Verbum 9. Fyr.
bhn II	I. (den Bösen) zerschnei- den (mit dem Messer: m) 10. (kapf 11, Ohr 12) abschnei- den. Sp.
	II. (den Bösen) bestrafen 13. (den Segner) bandigen 14. Seit Lyr.
	III. (den Jank) beseitigen 15. Syr. Toth. (die düge beseitigen (ne- ben: die Wahrheit ver- breiten u.ä.) 16. Gr. (Sift) unschädlich ma- chen u.ä. 17. Sp.
bhn J	Subst. Jum vorstehenden Verbum: eine feindse- lige Flandlung 18. Toth.
bhnt 1100	Measer or a. 19. Siz.
bhn jimi	art Flund 20 Toth

	469	bhn-bh's
bhn live A	van bellen (o.ä.) des Flundes I. Nä.	
bhnr (bhl)	No. in dem Ausdruch: m bfnr jem. überflüssig machen (?)	٤.
bah Jiju	art Iflanze, deren Wurzel offizinell verwende wird 3 Med ugl <u>nohh</u> und bh	ut
bhs 11 5	das Kalb.	18 - und - auch by
	s wirkliches Tier.	Dazu Star auch 7
۵)	in der Rinderzucht 4.	auch ohne Det.
Shs int	j das Milchkalb 5	1年9468
	spater als blus r int t 6.	一分一元
(s)	als Opfertier 7. in der Ceremonie:	
hw Show	g "die[vier verschieden farligen] Kalber trei- ben "als Handlung des Kanigs vor einem Gott (bes dem ithyphallisch Amun) 8)
II. in a) (der Mythologie, als Bez, des jugendlichen Sonnengottes 9	
	in: "R(u.a.) " Kalb" eine "R(u.a.) "Seelen des Ostens" 10. Tott	var. bhs of a ma.
bhs.t -	fem zum vorstehenden Wort 11. Seit D.18. Kopt. * BASCE: & BASCI.	- 7, - "
bhs -	art Stein , der zu Statuen verarbeidet wird 12. <u>Nä</u> .	
الملك الملك	belegt N.R. ugl. Kopt. TTAGE (1) owen 13, Elepfanten 14, Wild e Oljekt 16.] \$ [, mit 40 , 2 , 1
auch ohn in m bhs	e Objekt 16. won der Jagd heimbringen 17.	

	ቆጱዪ3 — &ኢ.	n 470	
	bhks Jlohy	The state of the s	
	shik 1001	eine Frucht 2. Na 1 \$\bar{1} \bar{1} 1	
	bhdw 37 =	Shron (des Königs 3, granch) auch] &	9
		Sr. besonders mit Berug- nahme auf bhd.t. Edfu Det. 2 als Thronsity des Florus u.a. 5.	3 (
	that 🗢 o	I. Name der Stadt Daman- hur in Unterägypten 6.	
		II Seltene Variante für den Namen des Gaus von sm3-bhd.t 7	
		III. Name der Stadt Edfu in Oberägypten (eigtl <u>dbs</u>) 8.	
	lhd tj	"der von Edfu" als auch II. I. Name des Gottes von Edfu, gr der geflügelten Sonnen. auch II. scheibe 9.	.ä.
		II. Beiname des Horus in: Hr bhd.tj 10.	
8	hd-tyt 20	"die van Edfu" als Bei- a a ua.	
8	the joj (ein Baum 12. Med. Ob richtig ?	
l &	hn Jam	Verbum, das einen un. erwünschten Justand einer Berson bezeichnet 13	
	on Jan	Nä als nähere Bez für	
&.	fin Jam 8	in der Sötterbezeichnung 15: K. D. J. D. J. J. A. J. J. A. J. J. A. J. A	

		471	bhn-bhh
bhn		belegt seit MR	
	ት ዕ. ዝ መ	dunble harte Stein, der ür Denkmäler (Kapelle I, belisk 2) benutzt wird Erkunft gewöhnlich aus Zammamat ; Sp. angeblich uch aus Elephantine 3. griech Basavitgs Livos.	
	ins nfs n	bhnar der schöne bhn- Stein 4.	1615ml
	n³ dw n b	hn der Berg des b Steins" "als Name für Hamma- mat. 5. N.R.	
bhn]	lelegt Na. (mit Artikel <u>n3</u>). Schloss, Burg (der Kö- nigs 6, eines Vorneh- men 7; auch im Märchen 8.). ugl. hebr <u>Ina</u> .	J. 6 -2
bhn.t		belegt seit <u>D.18</u> . I. Torgebäude , Sylon (Tor mit Doppeltürmen) 9. Ouch im Dual 10.	seet Dec ofne a
	2	I. Auch von einem ein- fachen Tor (in einer Mauer) II.	auch of und []
bhn	o ma	der turmförmige Oberteil des Sistrums 'den Flathor auch als Kopfschmuck trägt 12. Sr.	√∆v
bhn] <u></u> ×	sonst nicht bekanntes Wort, erhalten in NR- Schreibungen 13 für blint "Torgebäude".	
bhn	1	(Holz) gerschneiden 14. Str.	
lff	100°	Natronförner v.ä. 15. <u>Ir.</u> vgl. <u>bsš</u> .	
bhhw	PK CL	belegt <u>Syr., Toth</u> , <u>Königsgr</u> . Teuer, Sluthauch (aus dem Munde) 16.	

હિક્	م <i>ط —</i> ي	472
&&&	100	glühen, brennen t. Kanigsgr
હિસ્	@ \2	Verbum 2. Sz.
& <u>A</u>		lelegt seit Ende N.R. oft Sr. Jan
	1	II. transitiv vom Nil, der das Teld Iflanzen hervorbrin- gen lässt 7 auch mit m: (das Teld) mit Korn befruchten 8.
<i>ኤ</i> <u>૧</u>	Ja- A	belegt Ir. a) leuchten (von Sonne 9 und mond 10; auch von der milch 11);
		b)erleuchten, erhellen (die dänder ½; mit[<u>m</u>] dicht 13).
<i>ზ</i> <u>ૈ</u>		belegt Sp., Gr. Name des hlgn Stieres von Hermonthis 14. griech . Βουχις.
હહ્મહિદ્ય	احمارحمار	of Flochmut, Streetheit o.ä. 15. M.R.
bhn		siehe bei <u>bhn</u>
శిశ్రీయ]==}}	art Gebäck 16 M.R. Sz. gr Jan C
bs	了句	in dem ausdruck 19: Jaka & B
&s.t	120	belegt A.R. I. in dem Titel wr bs.t von Schatzbeamten 18.
		II. in einem Dorfnamen 19. 1 → 1 @

		473	bs
Ъs]=	2 rad. (alt: <u>žbs</u> !). einführen u.ä.	maint I auch I auch I
		ransitiv.	~ (1±, 11=
		ihren ; herbeiführen .	
	D* 0	ht der Berson: jem.ein- (mit <u>m</u> 2 oder <u>r</u> 3: in Ort, mit <u>hr</u> : zu jem.4 (5):	oft The auch
	krön		·
		t zum König einsetzen 8. N.R.; Sp.	112 - J-V
	<u>Aks n bs</u>	ein legitimer Herrscher D.29.	9. [2]
	amt c) eingef nis	r u.ä. einführen, in ihr einsetzen 10. Lihrt werden in ein Sehe u.ä. (mit <u>hr</u>) 11. võhnlich: jem. bestatten l. ins Srab "einführen") 1	im-
	führen	exivem Objekt: sich ein- r, sich einstellen (vom Ler) 13. <u>N.R.</u> Sr.	•
		ntransitiv.	14
	II. eintreter oder <u>r</u> (ohne	haben qu jem (mit <u>hr</u>) n in einen Ort (mit <u>m</u> 16) eintreten eindring Angabe wohin) 17. r Segs. Zu <u>prj</u> herausge	15 gen hen"18.
вs]=	belegt seit M.R. Seheimnis u.ä.	meist M, selten J.
	I. Sehe a) Se	rime Dinge u.ä. Eheimes am Hof 19 (D.18)	mit ; D.19
		eheimes in der Religion Seit M.R.	20. ask. A,
	<u>કમ્યું હતી</u>	mysterien u.ä. 21.	

II. geheime Gestalt (eines Gottes): im Himmel 1, im Tempel 2 (auch von einem Kultbild 3) : auch von Relief-bildern 4 Seit M.R.

(&)) \\ \(\sigma \)

(III. inf.) Seit MR hervorquellen. heraustreten u.a. and My Man and the same

3mp. 110

a. Intransitiv

I vom Wasser, das hervorkommt (hervorquilt ?) aus seiner Höhle u.a. 5, zu seiner Teit u.a. 6 Seit D.18.

Sonstig:

1111 - u.a

II. von Iflanzen, die aus dem acker herworkommen u.a. 7. Sp. Sr.

III.von Mineralien u. ähnl., die aus dem Berge 8, aus einem dande 9 hervorkommen. Seit D.18. oft Gr.

IV. von der Entstehung der Götter aus dem Wasser 10 (aus einer Söttin II u.a.) <u>Sp.</u>; <u>Sr</u>.

bs m d.t.f (u.ä) "hervorgegangen aus seinem[des Re] deibe " mit Bezug auf Hathor als Tochter des Re 12. Sr.

Som was

V. im Gegs. gu <u>hrp</u> "im Wasser ver-sinken": hervortauchen (aus dem Wasser) 13.

B. Transitiv

I. das Wasser herbeiführen, hervorquellen lassen (aus der Höhle 14 zu seiner Zeit 15 u.a.). Seit M.R.

II van den Bergen, welche die in ihnen verborgenen kostbaren Steine "hervorkommen lassen, herausgeben" 16. N.R. Sr

C. Verschiedenes.

I. sich ereignen, geschehen (von abstrakten: unheil Erwünschtes u.a.) 17. Seit <u>Lit.M.R</u>

II. in dem ausdruck:

boj rhkwj (u a). wenn ich gewusst hätte 18 M A D = CA

bs-bsta 475 Erzeugnisse (des Feldes, bs der Berge) 1. Name des Sonnen-7<u>200</u> 700 زمثار gottes 2. Königsgr eine trankheit: ob bsa Schwellung ? 3. Mad ugl. Kont. Ofici. allgem. Bez. für: etwas das man nicht sagen darf 4. D.18. granch JR S Eas -HHeine Eigenschaft. I. in dem Ausdruck: das..... Wasser"(in den "Brüsten) als Bez. der mutternilch 5. KA ##-L ## mees war The auch II. als Justand oder Eigen-40 - ASSE / CO schaft der saugenden Isis 6 ein apfergegenstand (im Wortspiel mit dem vorstehenden <u>bs3</u>) 7 MR. Earl 1981 *>*测台景。, Es3 J-##- 7 belegt seit M.R. I. schutzen 8. * PLIKACOL" II. Schutz 9. - bs3 schützen 10 bsn | + ... natron u.ä. I als Reinigungsmittel (zum waschen II! Jum reinigen" eines Gebäudes durch streuen 12). II offizinell als Bestandteil van Rezepten. allein is oder mit näheren angaben der Sorte, 7. B.: 11 m m 15 3 5 bon nikda 14. bstar JA a Beg. von Sottern 15.

165	- bśw	476
&&	110	belegt seit Tolk NR. auch MA , st. J. Banne, Brand u.a. 1.
	Son sd	t Feuerbrand u.ä. E. JM m × J
]	I. vom Strahl des Mon- des 3 und in dem Qus- druck:
	stj &s	Tever sprühen 4 (auch pattill a.a.
&š	JUB	verbrennen (in Allite- ration mit &) 6. Gr.
t زمْعًا	JUMP	name einer feuerspei- J+MaJ enden Schlange 9. Königsgr
&\$	119	belegt seit Ende N.R. der Sott Bes 8. griech. Byras. cont. BHC.
ЬЬ	ال	Beischrift zu einem goldenen Amulett der Form ## 9. Sp.
bs.t	ع الـ	in einem Dorfnamen 10. A.R.
bs	115	siehe bei <u>bs</u> .
&s	JANO.	art Frucht? 11. Na.
& દ્રે	JANO!	art Brot 12. Nä.
E & 3	MON-	schützen u.ä., siehe bei bsz.
బకిషి	EANL	art Schurz 13. MR. (in Listen von Sarg- beigaben).
r k	Me a	eine trankheit 14. Med. Ob richtig ?
တင်လ	OKIL	siehe bei <u>bs</u> .

		477	bibis lij
હેકેહેકે	ונונ	art gans oder Ente 1. A.R.	
હેકેહેર્ક	"מועוג	belegt Med., Na., Gr. art Trucht 2; oft offi-	אווון "ייונור"
		ginell verwendet 3. Gr. auch als Bestand- teil eines schmerz- stillenden Getränks 4.	<i>™</i>
bśn.t	Ilmo	in den Verbindungen:	TO TO TO
	tij m bint	mit dem Grabstichel graviren 5.	D
	tij bint	der Graveur oder ähnl. Metallarbeiter G.	D TIME D
bśm.tj(1)]\ <u></u>	in dem Titel: eines Beamten des Itah- tempels 7. Sp. vgl. Kopt. BECNHT " Erzarbeiter"?	S-11-
bss	Julia'	Substantiv ? (neben "Kot erwähnt) 8. Toth.	4
હેઠંડે	Je \$ }e € 111	art Fische 9. <u>Nä</u>	
bsk	IJŞ I	allgemein: Eingeweide (oft neben Herz) 10.	ME "IL"
	П.	auch für das Herz selbst II.	
bsk	JIE .	ausweiden Il. bes. vom ausschneiden u.ä. des Herzens 13. (Sn.)	
Ьšj	100	(m. inf.)	上,"生,条"。
	I. ها <u>في</u>	hne Objekt. peien 14 ; sich übergeben 15. r. vom Nil und von der "Überschwemmung : sich ergiessen 16.	Bayu ment of By auch is have
		nit Objekt.	
	a)	eigentlich: etur. ausspeien etur. ausbrechen 17.	•

	&%j−&%%		478	
			b) bildlich: vom Herzen, das seine Sedanhen verrät (MR) Teuer speien (D.23) 2: von den Nilquellen, die das Wasser "ausspei- en" (Gr.) 3. vom acker, der die Iflar "speit" (Gr.) 4.	
	bšw]-}(<u>"</u>	das Erbrechen, das Er- brochene 5. D.13. (Faub bildlich vom nil 6 dit MR. flüssige Ausscheidung bei der Myrrhenberei tung 7. Jr.	
	Ьš	100	das Brechmittel ? 8. Med	<u>Ļ</u> .
	вš]	art Frucht, siehe bei <u>bš</u>	3.
	bšw		in: ds whh n bsw Ort des Feuersteins 9. Tath.	
	દેર્જે ક]- <u>N</u> :.	belegt seit A.R. Ort Frucht (neben Se- treide und Datteln) 10.	Deed Sill A u.a.
		<u>nstj n bš3</u>	offizinell verwendet 11.	
1	<mark>ጀ</mark> ፈዓ	CAUL	belegt <u>Nä</u> .	auch MIII wa.
			Meissel o.ä. 12.	mit 41, 0, 00
		13. 64-	fast nur in dem Titel:	
		±3; &%3	van deuten die Steine bearbeiten 13.	公里是是
١	የኢ <mark>ኖ</mark> ጵያ		Substantiv 14. M.R.	w. q
ر	& š š	15	allgem Bez für Harz 15. Fr. vgl. bhh.	3

		479	& <u>x</u> t_&&&&
&šţ]=4	belegt seit A.R. Seit Ende N.R. in der Schre bung mit <u>Eds</u> "matt sein" zus. gefallen.	"] Saeit "] S
		aufrührerisch sein sich empören u.ä.	seit Dia 3 6
	L'm o	Personen, bes. von den mden dändern! (auch t. hr: aufständisch en!).	Det. 4 ,
	his wit lite	t die aufständischen Eremdländer 3.	سقم اللهم اللهم
	II. vom des Ha	aufgewühlten Wasser Kataraktes (Segs der fen) 4. <u>M.R</u> .	
	II. van die	Sachmet , die gegen (<u>1</u>) Menschen "wütet"o.ä. 5. <u>D.L.</u> (Ritual).	
&š <u>t</u> w	1200	die Emporung, in:	
	šnj bšta	sich empören o.ä. 6. <u>dit MR</u> .; D19.	~ 130 mi
βžtω		belegt seit D.18. die Empörer, die Auf- ständischen 7. auch mit fir 8, r 9 oder Suffix oder Gene- tiv 10: "die gegen Oufständischen".	Schreibung wie beim Verbum
&ķ.]4	belegt D.18 u. Sp. schlechte Eigenschaft des Herzens: wider- spenstig o.ä. (mit <u>r</u> : gegen jem.) II.	^r]_0
bķ	14,140	siehe bei <u>b3k</u> .	
bķw	106 \$	siehe bei b3kt.	
કહ્મેઇફ્રે —	مەلەل	eine Charaktereigen- schaft (des Herzens) ll dit MR.	

1 KKn	n – &k	480	
bķn	J 4 B	Substantiv (in einem Lauber) 1. Med.	
bkn	190	schreiten o.ä. (vom Windgott) l. Sr.	
bķn	1 0 GARA		
bķn	14:	Bez. der Standartenträ- ger 4. Gr. Ob irrig für das Folgende	ý
bknk	n 44 9	die sogen "Standarten", die man vor dem Sott	auch 100
		trägt, um ihm den Weg frei zu machen von Bösem u. s. 5. Sr.	alk. Bibbib
bķs	74:	belegt <u>Gr</u> . ein Mineral aus Nubien 6.	DE, FO
		auch bks-(nh ?. vgl. bj3-ksj und ks-(nh	₩ 1:
bkbw]4}}6	Rückenwirbel (Flals- wirbel) 8, der Wirbel- kanal 9 und das Rücken mark 10: als menschli- cher und tierischer II Körperteil	143 Det. Byr. & \$ 4.a. sourt (,) + 4.a.
	ts blisw	Rückenwirbel 12.	مَن الْمُؤْمِدُ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِدُ الْمُؤْمِدُ الْمُؤْمِدُ الْمُؤْمِدُ الْمُؤْمِدُ الْمُؤْمِدُ الْمُؤْمِدُ الْمُؤْمِدُ الْمُؤْمِدُ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِدُ الْمُؤْمِدُ الْمُؤْمِ الْمِؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمِؤْمِ الْمُؤْمِ الْمِؤْمِ الْمُؤْمِ الْمِؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمِؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمِؤْمِ وَالْمِولِ الْمُؤْمِ وَالْمِؤْمِ الْمِؤْمِ الْمِؤْمِ الْمُؤْمِ الْمِؤْمِ وَالْمِ الْمِؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ الْمِؤْمِ وَالْمِ الْمِؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ وَالْمِؤْمِ الْمِؤْمِ الْمُؤْمِ الْمُؤْمِ وَالْمِولِ الْمُؤْمِ وَالْمِؤْمِ الْمِؤْمِ وَالْمِؤْمِ وَالْمِؤْمِ الْمِؤْمِ الْمِؤْمِ وَالْمِولِ الْمِؤْمِ وَالْمِولِ الْمِؤْمِ وَالْمِولِ الْمِؤْمِ وَالْمِؤْمِ وَالْمِؤْمِ وَالْمِؤْمِ وَالْمِؤْمِ وَالْمِؤْمِ وَالْمِؤْمِ وَالْمِولِ الْمِلْمِولِ الْمِؤْمِ الْمِؤْمِ وَالْمِولِ الْمِؤْمِ الْمِو
&&	†A	siehe bei <u>bigj</u> u <u>bgiw</u>	
&k	20	die so anlautenden Worter siehe bei läk	
bk	\$ d	jem. töten (mit dem Schwert) 13.	
		obirrig statt bigs ?	
&&.t	F. C.	siehe bei <u>b3k3t</u> .	

		481	કેર્રેક
lk3	JuJ	belegt seit M.R. "JABU"	
	9	a schwanger werden, D.20	.⊿
		schwanger sein.	į.
	و) مداله مد (ه	ntlich von der Mutter such von einem weibl. Tier 1). in 2 oder: chwanger von dem Samen (mit m 3 oder hr 4). chwanger mit dem Kinde (mit m 5 oder hr 6).	
	a) wo	rtragen m Felde , das schwanger ist (mit Iflanzen : mit m) 7. NR. oft Sr. on übervollen Scheunen 8.	
	·	D.19. om Flimmel, der woll der Süte des Königs ist 9 D.19.	
		B. schwängern Gr. om Nil , der das Feld be- fruchtet 10.	
		on widernatürlicher Unzucht II.	
<i>ዬኤ</i> ኔ.ቲ	12J	die Schwangere 12. Seit <u>M.R</u> .	
		auch von einem Nil- pferd 13. Str. vgl. kopt. BOK1.	
LL3.t	A A L	Mutterkuh 14 Nä	
ይ ፌ 3.t	147	in dem ausdruck: JUJI an offizinell verwendet 15.	} - W
bk3	r.	in der Verbindung: DAG Vorrat (an Nahrungs- VAIIII mitteln) 16. Str.	,41120
LL3	2ٍ٣€	I. der queite Tag, das Mar- " Jahr" gen 17. Byr. N.R.	Muo
		II. der Morgen (neben Tages 19 4' 3' mitte und abend) 18. D.18. St. J. D.X,	yu₀, ∀ οā

ઢઢાં	– Lgr	482	
lk3.tj	Ju)*.	allein I oder in:	~] \ , }
	wš.t bkš.t	j_ l. griech.ουεστεβικωτ.	
&&3.tj	Ja. 2	Bez. der Hoden 3. Jr.	₽₽₽
ઢક્ષરે	O EACH	No. Ort Boum in Syrien 4. Ob: NDI "Terebinthe"?	
કહ્યાં	MINA A	r eine grössere Frucht 5. <u>Nä</u> .	
bkn	J	mist o.a. (von Zie- gen) 6. <u>Med</u>	
lkr	129	Treppe 7. Sr.	
bkr	100	Thron 8. Sr.	10 4 5 5 A
Lg	المعلى ها	siehe bei <u>lêgj.</u>	
&g	A	siehe bei <u>bg3w</u> .	
&g	如何可以	Name eines beissenden Tieres 9. <u>Nä</u> .	L
Åд	"A CARL	art Fisch (als Speise)" <u>Nä</u>	· Jaha
Rg3w	REMAL	Seschrei o.ä. 11. N.R.	12
ဃန်စွသိ	A MERAL	belegt <u>dit M.R.</u> ; <u>Sr.</u> der Schiffbrüchige 12. vgl. Kopt. BIXI. Oft in dem Ausdruck:	** 400 t, Rale
	weed thy	den Schiffbrüchigen retten 13.	A MELACUTE
		auch in einem Orts- namen (bei Ombos)14 Str.	J
lgnt		Na. (mit artikel 13).	
		Höhle (dehnwort aus semit .A 7 7 2 15.	

		483	Esd-agd
lgs	J & 6	als Kärperteil der Stern- Bildes "Riese" I. Känigsgr.	
lgs	* 1 \$	Kehle o.ä. 2. Sr.	
wapd		Substantiv in Fusam- menhang mit dem Sonnenschiff 3. Totb.	
lgb		belegt M.R. u. Nä. Schaden v.ä. 4.	المرات ال
lgs	PARAGEL	Alf aufruhr o. ä. 5. D.22.	
bgsw	12/12/	siehe bei <u>bigs</u> .	
&t	10至2	der Schafhirt G. A.R.	
&t	٥	ob der sogenannte Salbkeget ? 7 Sp.	
&t	CHARL	Nã. (im Plural) ein Teil des Wagens 8.	·
&t	الامل:	belegt <u>Gr. (mit artikel p3)</u> ugl. das alte <u>bd</u> ?	
	stel Fia	us mehreren Teilen be- rende Form, in der die ur des Osiris (aus Sand, ste, Myrrhe u.å.) ge- mt wird 9. auch:] = 3 = 3
		bt n skx 10	٠٠٠ الله الله الله الله الله الله الله ا
		bt n bntj-imntjer 11.	الم
	II. metal Sal	llenes Gerät bei der benbereitung 12	
&t3	I A SI	belegt seit <u>Toth (NR), D.18.</u> <u>Na</u> . mit ardikel <u>p3</u> .	-
		Verbrechen u.ä. (gern mit Suffix oder Senetiv des Täters u.dgl.)	Det. \$\frac{\times}{\times}, \frac{\times}{\times}, \frac{\times}{\t
	I. allger	neines zur Bedeutung:	

484 (Jê Min) a) Verbrechen, Untat (in gerichtlichem Sinne) 1. b) Vergehen (in der Verwaltung) 2. c) sittliche Verschuldung, Sünde 3. d) Unfall, Schaden u.ä. 4 e) Gr.: Unreines 5. II. in ausdrücken für schuldlos, insbesondere: iwtj bts.f 6. 是是高量的 som bt3.f 7 III. in versch. festen Verbindungen. ein Verbrechen begehen, DA III u.a. Unrecht tun 8. mit z: gegen jem. 9. ein Vergehen geltend machen gegen jem. (mit <u>r</u>) 10. Sta shash bt3 3 n most ein grosses toder- " DA & mm sich vergehen, schuldig werden 12. Nä. ŽÆĠĹ D X D Verbrecher 13. D.18. Benachteiligung o.ä. 14. John Saufen 15. siehe bei btw. btin Jahn Ma. art Fische 16. JANNIN CO (N.R.) in dem Titel 17: siehe bei <u>bt</u>n. btnew Jame substantiv 18. Lit. M.R.

		485	btk-b <u>t</u> n
8th	10 m	Schmutz o.ä. 1. <u>Lit.M.R.</u>	
2t&	J2~\$	aufrührer o.ä. (viell. von einbrechenden Nomaden) 2. A.R.	
&t&] _ ^	vom bekümmerten Herzen 3. dit M.R.	
&t&	130	(die Feinde) niederma- chen , schlachten 4. Sz	
State	1881	entschlüpfen o.ä. 5. Totb.	auch JEJE A
& <u>t</u>	1	I. intransitiv . Seit <u>Syr</u> laufen (von eiligen Boten) 6 . vgl. <u>lt3</u> des M.R. herbeieilen (von der Überschwemmung) 7.	HEL'EL.
]	II. transitiv . (einen Art) durchlaufen NR : Gr.	L 8.
&t	727	belegt seit M.R. jemand verlassen, im Stich lassen 9. auch: (einen Kranken) aufgeben 10. Med.	auch] \$\frac{3}{2} \cdot \frac{3}{2} \cdot \fra
&Łω	Joseph I	I. Bez der Siftschlange II und des Apophis 12. Zaub <u>Nä.</u> Sp.	nä Jas III, den
	1	I. Bez einer unheilbaren Krankheit 13. Med Lit.M.R.	auch Jaggern
ŀ	I	I. Bösewicht? 14. <u>Lit M.R.</u>	
& <u>t</u> j	7244	belegt N.R. eine Berufsbezeichnung auch als Titel wor dem Namen 16.]ZU+7.4]ZU+7.4
ltn		belegt M.R.; D.18. sich widersetzen (mit direktem: Objekt) 17.	المسال, المحمسل
	bin ib	der Unverschämte o.ä. 18	

486 Stnow J Of Ox belegt seit MR; oft Sz. auch Jam & O u.a. Rebell Freuler u.a. 1 Flern mit Suffix: sein (u.ä.) Freuler: der ge-gen ihn (u.ä.) Freuein-de l. 97] 38] Jee Dini bina la of 04 D.18 in dem Ausdruck: " der in Bedrängnis ist " o.ä. 3 10 60 mld ... Foth vom Windhund 4 1 D o alt 2 mm missverständliche Schrei- Imm O, alt 2 M bung für tbn bd arla Jan art natron Zum Teil für alteres Jaus dem Zeichen ist späler geworden. als Reinigungsmittel (in der Opferliste 5, im Ritual 6, als Beigabe für den Toten u.s.w.7). m, D. 18 and of any auch in den besonderen Sorten (Sr): bd n nhb 8 10.070 ma bd n srp mit bd-natron reini- Byr Ja Ja Ja ua. Ьd (S) den Weg 11). Ir. auch bom reinigen eines Raumes mit ar ac. b. u.a. Wasser 12 oder Weihrauch 13. bd.t belegt seit Byr. Seit MR. sehr oft btj ge-schrieben, aber gramma # 2,0 u.e. tisch doch als fem behandelt 14 art Weigen: Emmer, Spell 120 m.ä als acherpflanze 15 und als deren Frucht 16. Sern neben žt " Gerste" 17 alk. o , o u.a. Verwendung als Brothorn 18.

bd-bdx auch offizinell 1. In mehreren Sorten 2, besonders: bot hat haller Spelt (gu Broten 3 # a. O 12 " a. und offizinell 4). bedt dirt gelber Spelt (zur Bier- #0.0 3 a. a. Brot 6). bedt kmt schwarzer Spelt (offi- \$0.0 0 0 u.e. &d.t Med. in namen von medikamenten 8 вd belegt Ir المحرارة المحار I. intransitiv: leuchten (von den Strahlen der Sonne) 9 II transitiv: (einen Ort 10, die Dunkelheit II) erleuchten bdj siehe bei bjdj. bdj Thron 12. Spatath. Personifikation des <u>bd</u>- Natrons 13 Byz. einwickeln 14. vgl. bnd bdš belegt seit M.R. Janach Ja Seit Ende N.R. auch als ungenaue Schreibung von Est: siehe bei diesem Wort! wort: ermotien, schlaff werden. Dazu Dazu Dazu La I von Personen 15, bes. von den Teinden, die verzagen u.ä. 16. II. von einzelnen Körperteilen (arme 17, Tüsse 18, Herz 19, auge 20). bds hr sich mutles zeigen 21. III. von den Tieren 22 IV. matt machen 23.

Ьdš	– b <u>d</u> n	488
Вах	127	Verbum (neben: unter- gehen)!. Int.
&dš.t		Name einer Sättin 2.
	msw bdš.t	die Kinder der b. als Bez. der Feinde des Sonnengottes 3. Sp. auch von den Feinder den des Königs 4.
bdd		Substantiv (vom Seruch des Weihrauchs) 5. Lyr.
ⅆ		eine offizinell (u.a.) verwendete Iflanze 6. 200
bddw-k		belegt M.R. und Med.
		eine offizinell ver- wendete Iflanze oder Frucht 7.
_જ વ	197	Kugel, Ball ? 8. Byz. 1013
(૪ૡૼઽૢ) ૪ૡ	12	Sussform o.a. 9. A.R. vgl. das späte <u>bt</u> .
કૃષ્ટ્રેક	T.	art Sans oder Ente 10. A.R. 11, 15
ફવુર	I Ro	belegt A.R.; M.R.; Med. JIV
હ્યુંક	FALL	die Mastspitze 12. auch II &
&d3		belegt Med. Solster o.å. (aus deinen zum Verbinden) 13.
કૃષ્ટિક.t	116	der Backofen 14. Ir.
&dw	ا ا	art kleiner Vogel 15. M.R.
bdn	Jim to	Verbum (Zustand in dem man nicht gerne geht) 16. Sangt:

		489	bdn – p
bdn	1 mg & ~>	Stock zum Trügeln I.	, TTALKEL
bdndr		Verbum l. <u>D.18.</u> vgl. <u>ban</u> vom gehen.	auch JAAA A
1		der Gegenstand, den die Hieroglyphe darstellt: ein Gerkt 3. Nur als Schriftzeichen belegt, vgl. auch das folg. Wort.	.
p	جد ا	belegt seit D.18. ugl. Kopt. ποι.	
	I. Un H	tersatz , Sockel (aus Polz 4 oder Stein 5).	o , o
		oft : Thron (des Königs 6 der eines Gottes 7)	
p	0 Ø	Name der unterägyp- tischen Königsstadt, die zusammen mit dp das spätere Buto bildete 8.	~
	<u>imj-h</u>	ein Briestertitel in Edfu 9. Ex	1= 2
ħj	□ ②	zur Stadt. Buto gehörig, Bewohner von B.	
		dem alten Titel:	
		Mund jedes Bewoh- ners von Buto 10	auch ~ ? !
	m	im Blural: die zu ito gehörigen" als bributiver Zusatz zu ei- im Substantiv (die itter 11, die Seelen 12, e Wächter 13)	
1			